

執行摘要

2019 年選舉執行計劃(EAP)為 2020 年在橙縣實施投票中心模式提供了基礎和指導大綱。

2020 年是非常獨特且具有歷史意義的選舉週期，因為 COVID-19 新冠肺炎給選舉執行人員帶來了前所未有的挑戰，並於 2020 年初選和大選達到了創紀錄的投票率。

在 EAP 敲定之後，OCROV 實施了一項全面的選民教育推廣計劃(VEOP)，包括擴展我們的社交媒體影響力、與高中和高等教育機構合作的夥伴關係，以及與民選官員和政府機構的合作。該計劃支持 OCROV 實現了告知橙縣 180 萬名選民在初選發生改變的目標，並加強了市場行銷和社區推廣計劃，告知選民在大選時根據 COVID-19 新冠肺炎的安全措施，所實施安全可靠的投票選項。

在橙縣的投票中心模式下，進行了幾次大大小小的選舉後，對 2021 年 EAP 進行更新以反映選舉運作情況。但是運營方式可能會有所更改，以符合州立法機關目前正在等待的新立法案和法規。

隨著橙縣繼續在投票中心模式下進行選舉，本處工作人員和我會繼續致力於為橙縣公民提供選舉服務，以確保能夠平等參與選舉過程，保護選票的完整性，並保持透明、準確及公平的過程。



尼爾 · 凱利(Neal Kelley)

選舉事務處主任

加州橙縣

郵寄選票

§ 4005(a)(8)(A)

選民選擇法案(VCA)的實施，規定橙縣的 180 萬所有登記選民都收到郵寄選票(VBM)。橙縣對郵寄選票(VBM)印刷、郵寄和處理量的增加都能夠順利處理。這項規定支持當前選民的行為和預計趨勢，橙縣選舉事務處(OCROV)已經考慮到這一點，轉變為合成式郵寄選票投票及現場親自投票是一項加強現有業務的趨勢。

背景

在 2018 年 11 月的選舉中，OCROV 寄出 110 多萬份，由選民要求通過郵寄方式收到他們的 VBM 選票。自 2002 年以來，要求通過郵寄方式收到選票的選民人數一直在穩步增加，達到最近的 110 萬選票，約佔登記選民總數的 69%。VBM 申請的增加提升了我們對郵寄選票的郵寄和處理能力。對此增加量，本處已實施並有能力在 2020 年為橙縣的所有選民處理 VBM 選票。2020 年 3 月初選是在 COVID-19 新冠肺炎安全限制之前舉行的，有 79% 的選民交回了 VBM 選票，而其他 21% 的選民是在投票中心現場親自投票。在 2020 年 11 月大選，81% 的選民交回了 VBM 選票，而另外 19% 的選民在投票中心現場親自投票。在 2020 年 11 月總統大選所有交回選票的使用方法中，選票投遞箱是最受歡迎的選項，有 581,433 名選民使用投票箱交回選票。

選票印刷

與加州大多數縣府不同，橙縣不假外力，在內部打印所有選民的紙張選票。選票目前是由高速噴墨捲筒印刷機列印。此為最先進的商業印刷機，以每分鐘 250 英尺的印刷速度列印出高品質影像，相對的，可在較短的時間內高速列印 180 萬份選票。

郵寄選票準備工作

OCROV 目前運營自己的郵件處理設備，此設備將正確的選票、指南和返回信封放入 VBM 郵包內發送給選民。它還同時打印寄給選民和返回信封上的地址及所需的選民資訊。該科技每小時可以插入大約 10,000 張選票，使我們的辦公室可以在估計三週的時間內，準備所有 180 萬份選票。

已交回的郵寄選票處理

OCROV 目前運營自己的高速郵件分揀設備，用於處理已交回的選票。該設備拍攝每個已交回的信封圖像，並追蹤已交回的選票。工作人員使用返回信封的圖像來執行選票的簽名比對並確定簽名是否匹配。該科技每小時可處理多達 45,000 件，及工作人員每小時可比對大約 10,000 個簽名。郵件分揀設備的速度以及與簽名比對過程的一體化，使本處能夠一直處理不斷增加的已交回 VBM 選票數量。

計算已交回的郵寄選票

本處在 2020 年替換了投票系統，並提高處理數量大增的已交回 VBM 選票的能力。在 2020 年 11 月的大選中，OCROV 能夠掃描在選舉日之前交回的所有選票，並納入選舉夜公布的計票中。剩餘的選票（其中多數是在選舉日之後收到的）都在 11 月 9 日之前被掃描到投票系統中計數。

追蹤郵寄選票

VBM 選票使用的增加導致需要為選民提供更高的服務水平。本處增加了讓選民通過 OC 選票快遞（OC Ballot Express）在線追蹤選票狀況功能的內部定制解決方案。VBM 選票自本處寄出到返回本處，都經由使用美國郵政服務條碼進行追蹤。如果選票被送到投票中心或選票投遞箱也會被追蹤。選民可以造訪本處網站查看他們的選票寄出及送抵本處的狀況。他們還可以查看他們的選票是否已通過驗證和已被計算。這個新增加的選票追蹤功能對 VBM 處理所需的更高服務水平，提供最好的數據響應度。該選票追蹤功能在 2020 年初選和大選中都被廣泛使用，並且是為通過郵寄交回的選票，或將選票投遞到投遞箱，或交回至投票中心地點的選民，提供信任的重要組成部分。

投票中心和選票投遞箱的地點

§ 4005(a)(10)(B)

VCA 為投票中心和選票投遞箱的地點及放置制定了詳細的標準和準則。投票中心和選票投遞箱的地點是根據下述具體考慮事項和規定所決定：

- 鄰近公共交通工具
- 鄰近往年郵寄選票使用率低的社區
- 鄰近人口集中中心
- 鄰近少數民族語言社區
- 鄰近殘障選民
- 鄰近家用車輛所有權較低的社區
- 鄰近低收入社區
- 靠近未登記投票且可能需要做當日選民登記的合格選民社區
- 鄰近因地理位置被隔離的人口
- 提供殘障便利通行及免費停車場
- 選民必須搭乘汽車或公共交通工具的距離和時間
- 需要為無法通過郵寄選票投票的殘障選民採取替代方法進行投票
- 交通模式
- 公立或私立大學和學院校園

投票中心準則和考慮事項

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(l)

VCA 已經建立了一個準則，用於根據登記選民的人數以確定投票中心的數量。規定各縣需為每 50,000 名登記選民提供一個為期 11 天的投票中心，及需為每 10,000 名登記選民提供一個為期 4 天的投票中心。根據 VCA 中概述的算法，所需的最低數量是基於 E-88 (選舉前 88 天) 的登記選民總數。

在 2020 年 3 月的初選，OCROV 營運了 32 個包括選舉日在內為期 11 天的投票中心，以及在橙縣開放 161 個包括選舉日在內為期 4 天的投票中心。在 2020 年 11 月的大選，橙縣營運 38 個包括選舉日在內為期 11 天的投票中心，以及開放 189 個包括選舉日在內為期 4 天的投票中心。擴大投票中心的數量能夠在像 Silverado 和 Trabuco Canyon 等較偏僻的社區增設投票中心。

投票中心相繼地開放，隨著選舉日接近，投票中心數量持續增加。所有投票中心在包括選舉日的最後 4 天投票日全面運作。此外，在現場親自投票的前 7 天，投票中心的營運時間為早上 8 a.m. 至下午 5 p.m. 並隨著選舉日的接近而增加。

投票中心最低要求

OCROV 鑑定和評估數百個有潛在性的場所，確保地點分佈於整個橙縣，以便提供所有選民更多的便利。

為了提高投票中心的質量，OCROV 制定了高於法規規定的最低要求。投票中心的選擇是根據法規規定，基於殘障選民的無障礙性和語言需求、投票室的大小、設施可用性及公眾反饋來做決定。OCROV 使用選民數據、人口數據和其他標準來選擇投票中心的最佳地點。

投票中心選址適用性模範

VCA 要求各縣在確定投票中心時考慮十四個標準。OCROV 工作人員創建了一個投票中心適用性模範，該模範匯集了最新的地理空間和人口統計數據，以考慮所有的規定標準。投票中心適用性模範使用互動式地圖工具，允許用戶根據所有要求的標準搜索和評估任何建議的地點（請參閱第 9 頁的投票中心和選票投遞箱地圖工具）。

雖然投票中心適用性模範提供了一種根據所需標準，快速有效的方法來評估建議的地點，但它並不會自動確定投票中心的最終地點。

投票中心評估基礎

除了考慮所需的標準之外，還使用投票中心評估基礎來考慮許多其他選址因素，這些因素雖然不是法令要求，但會影響投票中心的選址過程。這些選址因素的例子包括可用停車場地、投票室的大小、內部和外部的充足照明，以及所擬議場所地理區域。

所有潛在性的投票中心場所都根據預先定義的地點選擇元素進行評分。所得分數用於確定該場所作為投票中心的適合與不適合程度。

投票中心場所招募程序

投票中心場所招募程序從對歷年選舉的投票地點分析開始。此外，每個城市都使用 VCA 規定及人口數據進行評估，以確保投票中心地點公平的分配在全縣。在招募的早期階段，OCROV 與市政合作夥伴和公共機構密切合作，以便確定所有可用的場地。

在初始分析和評估階段之後，創製理想投票中心地點的主列表。每個地點都經過審查和評估，以確定它們是否符合既定的最低投票中心要求。不符合最低要求的地點被排除在招募流程之外，及無法配合投票中心運營的地點，包括私人住宅和可用投票空間較小的地點。可配合最低要求的場所將進入招募過程中的下一審查階段。

潛在投票中心日期和營業時間列表

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(III), § 4005(a)(10)(l)(vi)(VI)

潛在的投票中心地點結合公眾反饋和法規規定的要求進行選擇。選定的最終投票中心列表包含在選民資訊指南(VIG)中，並在 OCROV 的網站上公布，ocvote.com。

在選舉日前的前十天，選定的投票中心在 8:00 a.m. 至 5:00 p.m. 正常營業時間開放。在最後幾天，所有投票中心開放時間為 8:00 a.m. 至 8:00 p.m.，在選舉日開放時間為 7:00 a.m. 至 8:00 p.m.。於本計畫書公布時，為期 11 天和 4 天的地點請參閱附錄中的第 56 頁。OCROV 在 ocvote.com/votecenter 上發布投票中心列表。

投票中心陳列設計

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(XI)

所有投票中心都設有多個電子化報到站，使投票中心的工作人員能夠快速及輕易地核對選民的身份。在投票中心，選民能夠：

- 親自投票或遞交郵寄選票；
- 使用無障礙選票標誌設備，允許殘障選民獨立投票；
- 取得補發選票；
- 獲得語言協助；和
- 登記投票或更新登記資料。

OCROV 為每個投票中心創建獨特的 2D 和 3D 縮放佈局，以確保所有投票設備的放置方式皆能允許選民獨立和隱密地標記他們的選票。佈局必須審慎考量選民的殘障便利性，並因應每個地點的不同形狀和空間大小而進行調整。根據每個投票中心特有的各種規格，報到站和選票標記設備的數量會有所不同。(陳列設計例舉請見附錄第 54 頁)。

每個投票中心陳列包含三個站點：

- 報到站：選民可以登記投票、取得補發選票、交回郵寄選票並要求協助
- 投票站：選民在安全的投票亭或選票標記設備上隱密和獨立地標記他們的選擇
- 掃描站：選民將選票存入安全的掃描器並收到他們的「I Voted (我已投票)」貼紙

投票中心員工人數

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(IX)

投票中心員工的預計需求人數是基於為期 11 天和 4 天投票中心的數量，和投票中心報到站數量，及預期處理相關人數以及各種輪班的時間表。所需投票中心員工人數的估計是根據每一投票中心需要 7 名工作人員的平均數及 1 位領導計算的。一些被確定為郵寄選票免

下車投票的地點，需要額外的 2-3 名員工來支持運營。平均數亦考量了每一特定投票中心所需工作人員數量的可能存在差異。

投票中心類型	班次類型		按班次預測需要
11 天	全職班次	$38 \times 5 =$	190
4 天	全職班次	$150 \times 3 =$	450
11 天	半職班次	$38 \times 4 =$	152
4 天	半職班次	$150 \times 8 =$	1,200
總預測需要			1,992

選票投遞箱準則及考慮因素

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(II)

VCA 要求各縣為每 15,000 名登記選民提供至少一個選票投遞箱地點。本處分析了選民登記數據，以確定每個城市和未合併區域所需的估計選票投遞箱數量。OCROV 已經在整個橙縣設置 116 個選票投遞箱。

在考察任何潛在的選票投遞箱地點時，都經過最低標準的考慮和評估。選票投遞箱地點能夠便利選民投遞選票及提供安全的額外選擇地點會納入考慮之中。本處盡最大努力在識別投票中心地點時確認已經裝有安全攝像機的地點。

選票投遞箱最低要求

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(VI)

除 VCA 最低標準外，加州州務卿(SOS)還提供其他法規，如無障礙通行和語言協助要求。選票投遞箱包含在選票投遞箱外的廣告圖樣設計，提供法定翻譯語言。亦考慮增加支持殘障選民的額外功能可能性，例如盲文或觸覺方向標牌，並與殘障社區夥伴合作研究最佳實踐方法以供將來考慮。潛在地點的可行性還取決於是否符合最低無障礙通行性要求的詳細評估。

所有遍布全縣的選票投遞箱都會在選舉日前 29 天開始對公眾開放，一天 24 小時，一週 7 天。選票投遞箱設計適用於戶外，並在公共場所採取預防性安全措施，如防破壞塗層、滅火機制以及定制設計的安全選票收集袋。

選票投遞箱適用性模範

OCROV 工作人員創建了一個選票投遞箱適用性模範，它匯集了最新的地理空間和人口統計數據，以考慮所有必需的標準。選票投遞箱適用性模範是一種互動性地圖工具，允許用戶根據所有要求的標準和具體規定搜索和評估任何建議的地點（請參閱第 9 頁上的投票中心和選票投遞箱地圖工具）。

雖然選票投遞箱適用性模範提供了一種根據所需標準快速，並且有效的方法來評估建議的地點，但它並不會自動確定投票中心的最終地點。

選票投遞箱評估矩陣

除了考慮所需的標準之外，還使用選票投遞箱評估矩陣來考慮許多其他選址因素，這些因素雖然不是法令要求，但會影響選址過程。這些選址因素的一些例子包括現場安全攝像機的存在，選票收集團隊可用的短期/臨時停車場地，以及擬議場所的充足照明。

選票投遞箱地點招募程序

本處開發了一個行銷信息包，其中包括來自選舉事務處主任尼爾·凱利（Neal Kelley）的一封信和一份關於規格、期望、和常見問題的選票投遞箱信息傳單。該信息包用於分發給有潛在性的地點，以提供有關選票投遞箱流程的詳細信息。該信息包包括一份選票投遞箱協議，以便所有各方清楚地了解角色和義務。

以前選舉使用的投票站已經都經過審核和評估，以確定是否符合在現場設置選票投遞箱的最低要求。在確定潛在的投票中心選址的同時，亦確定了不同的潛在選票投遞箱地點，這為選民提供更多選擇。此外，還對潛在的市府場所、圖書館、和其他公共場所進行了調查。OCROV 與許多眾所周知的零售購物中心和私人擁有的房產合作並安裝了選票投遞箱。

每個潛在的地點都有進行現場評估，以確定適用性和無障礙通行性。一旦該站點被認為可以放置投票箱，OCROV 與現場租戶、物業管理公司和/或業主合作，做出最終決定該站點的投票箱地點。持續分析和審查所有現有的投票箱地點，以確定某些社區的適用性、持久性和預計增長。

潛在選票投遞箱日期和營業時間列表

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(IV), § 4005(a)(10)(l)(vi)(VII)

OCROV 目前在全縣有 116 個選票投遞箱地點，並且正在使用數據、地圖和趨勢來確定未來可能增加或搬遷的任何地點。選票投遞箱地點是根據公眾反饋和法令要求選擇的。所有選票投遞箱都開放 30 天，包括選舉日，每週 7 天，每天 24 小時，直到選舉日晚上 8:00。有關所有已安裝的選票投遞箱地點列表，請參閱附錄中的第 55 頁。已安裝的選票投遞箱的最終列表包含在 VIG 中，並在 OCROV 的網站 ocvote.com/votecenter 上更新。

投票中心和選票投遞箱地圖工具

為了協助選擇投票中心和選票投遞箱的地點，本處的 GIS 部門創建了一個適用性模範和網絡地圖工具。使用由 VCA 指定的指導方針架構，由 OCROV 員工和地理資訊系統(GIS)技術確定的數據特定標準，製作了一個適用性模範，用於評定橙縣所有區域的適用程度以安置投票中心和選票投遞箱的地點。

為了實現這一目標，創建了一個網格數組含蓋了全縣，然後使用與 VCA 提出的相關要求空間數據來規劃這些柵格單元。來自各種公共法人的數據涵蓋了交通、人口密度、選民登記和投票模式、語言要求、殘障，和收入等主題。OCROV 員工分析了所有數據和要求，並創建了一個排名系統，以便在 VCA 的規定清單中設定優先順序。一旦確定了優先順序的需求，我們創建了一個算法，該算法彙編了所有數據，並給予該縣的每個柵格單元一個「分數」。由此產生的「分數」被用作確定全縣投票中心和選票投遞箱的地點需求的優先順序基線。

為了進一步協助這一程序，創建了一個互動式網絡地圖顯示工具，使用符合 VCA 規定的數據層而產生的柵格單元陣列與「分數」，及投票站地點的存檔資料、公共基礎設施、和社區場所的潛在的投票中心和選票投遞箱的地點。該工具允許探索現有數據、建議新的地點、追蹤選址過程的進展情況，並做出明智的決策。

方法論

使用由 VCA 指南、OCROV 員工確認的特定數據標準及 GIS 技術，而提出一個適用性模範以顯示全縣所有主辦投票中心和選票投遞箱的地點都符合所有法定標準的適用程度。

- 創建一個 500' 柵格陣列，將該縣劃分為大小一致的區域。通過分析可用數據的空間分辨率、縣的總表面積，及 OCROV 員工分析的所需粒度水平來確認柵格單元的大小。
- 將選民登記記錄、人口統計數據、基礎設施數據疊加及空間連接到柵格，以創建標準化的數據陣列。
- 為每個數據層內的數據值創建一個系統，以具體確認高、中、低標準的方法，以便為投票中心場所的招募提供信息。

網站上的線上地點建議表格

選擇投票中心和選票投遞箱地點的另一種評估方式是經由投票中心網站 ocvote.com/votecenter 的線上地點建議表格。這允許公眾提供設施名稱、地址和建議地點的原因。OCROV 持續對有關投票中心和選票投遞箱地點的廣泛反饋採取進一步行動。

為殘障選民提供的服務

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(X)

橙縣致力於在轉變為投票中心的過渡期全力支持協助殘障選民。OCROV 為殘障選民擴展和更新服務，例如使用更新的無障礙通行性綜合意見調查、具有當前無障礙支持技術的投票系統，以及擴展到可以獨立在家中投票的能力。橙縣致力於為殘障選民提供安全、獨立且無障礙的投票中心體驗。OCROV 通過以下方式支持殘疾選民：

- 確保所有選定的投票中心都滿足無障礙規定
- 使用具有當前無障礙支持技術的投票系統
- 擴展可以獨立在家中投票的能力
- 在每個投票中心提供虛擬 ASL 口譯服務

為幫助促進對每個投票中心的無障礙審查，OCROV 將加州州務卿的投票站無障礙檢查表轉換為電子數據收集工具，可在外勤時在機動設備上使用。OCROV 的投票中心無障礙通行性檢查表用於鑑識和評估投票中心。

為了符合無障礙要求，本處對投票中心無障礙意見調查定期審查和更新。無障礙意見調查審查包括對公共交通行徑的深入檢查，尋找具有最大數量無障礙停車位的地點，以及區分不同類型路邊坡道的問題。

VIGs 和 VBM 指南中包括殘障選民服務信息

§ 4005(a)(8)(B)(i)(IV)

VIG 包括有關殘障選民如何申請協助、加州全州選舉日殘障人權利熱線電話號碼，以及如何聯繫 OCROV 以獲取任何一般性問題的信息。此外，VIG 明確說明無法標記選票的選民可以攜帶最多兩個人來協助投票，VIG 還包括一張已預付郵資的明信片，供選民申請遠端無障礙 VBM 選票。

VBM 指南告知選民可以要求無障礙格式選舉信息。

網站上發布的無障礙信息

§ 4005(a)(10)(l)(i)(IV), § 4005(a)(8)(B)(ii)

OCROV 網站以無障礙格式提供所有選民信息。本處非常關注網站的設計，以確保網站具有響應性、與屏幕閱讀器兼容及容易操縱。

該網站向選民提供有關選舉過程、登記投票、VCA 法令，和選舉執行計劃(EAP)的信息。該網站還提供有關殘障選民可獲得的服務信息，包括：

- 投票中心和選票投遞箱的無障礙通行性
- 選票標記設備
- 路邊投票
- 殘障選民的資源
- 申請遠端無障礙 VBM 選票

該網站包括有關殘障選民可獲得的服務類型、可在投票中心獲得哪些服務，及更多的信息。也包括一個無障礙格式的投票中心和選票投遞箱列表。

殘障選民如何申請一份 VBM、RAVBM 或補發選票

§ 4005(a)(5), § 4005(a)(10)(l)(ii)

由於轉變為投票中心，殘障人士可以通過網站、電子郵件、電話、書面形式，或到 OCROV 辦公室親自申請 VBM、RAVBM 或補發選票。除了這些選項，選民也可以在任何投票中心親自申請 VBM 或補發選票及通過每個 VIG 都附有的郵資已付明信片申請 RAVBM。

遠端無障礙郵寄選票

§ 4005(a)(8)(B)(i)(IV)

橙縣的殘障登記選民可以經由連接到遠端無障礙郵寄選票(RAVBM)系統要求下載選票。RAVBM 為殘障選民提供了以電子方式發送 VBM 選票的功能。電子選票可以下載到選民的電腦上，使用選民自己的輔助技術設備進行標記，然後打印出來。這份選票可以運用與任何 VBM 選票相同的方式返回；通過郵寄、放在選票投遞箱中；或送抵任何投票中心。VBM 信息包提供了選民如何使用返回信封交回已完成的 RAVBM 選票的指示。

無障礙投票機的類型和數量

§ 4005(a)(2)(B), § 4005(a)(4)(D), § 4005(a)(10)(l)(vi)(X)

所有橙縣投票中心至少設有三個無障礙的選票標記設備，並將靈活的增加取決於投票室大小和選民需求的設備數量。

選民可以使用觸摸屏顯示器、音頻觸覺設備，或他們自己的輔助技術來標記他們的選票。無障礙選票標記設備為殘障選民提供自主的投票體驗。選票標記設備的安排，使所有選民有機會隱密和獨立地投票。

投票中心合理改變的類型和數量

§ 4005(a)(6)(D), § 4005(a)(10)(l)(vi)(X)

投票中心內部提供多種類型的合理修改。提供電子化報到手續、為支持殘障選民提供三部無障礙投票機的最低標準，以及實際修改。

電子化報到手續提供殘障選民可以獨立並便利的使用電子設備上的輔助功能來報到，可以為視障者提供屏幕擴視閱讀、字體放大，和使用對比顏色。放大鏡可應要求提供，並可在報到站和無障礙投票站檯要求提供椅子。如果選民需要額外的協助，投票中心員工可以在投票過程作為視覺指導員以協助選民，或者讀出他們可能無法看到的任何信息。

除了根據要求進行修改外，並對每個投票中心進行審核，以確定其無障礙通行性。如果需要，本處可為場所提供斜坡坡道以便進入投票室的短徑、用於識別危險的圓錐體，以及防止易滑倒造成危險的覆蓋墊子。大多數場所進入投票室的大門會開放以便符合無障礙通行性。有些場所可以提供投票呼叫設備，選民可以使用該設備在不進入投票中心的情況下要求路邊投票；這決定取決於地點的地形。

免費選民熱線電話

§ 4005(a)(10)(l)(vii)

提供免費的選民熱線電話號碼，能夠針對選民使用無障礙輔助功能，讓公眾提出問題並獲得有關投票和選舉的信息。免費電話號碼發布在 OCROV 的網站、公共服務通告公布，在媒體宣傳，及包括 VIG 在內的選民直接聯繫信息中提供。

失聰、聽力障礙或無法言語表達的選民可以撥打 711 使用 California Relay Service 加州中繼服務(CRS)，通過簡訊電話(TTY)或其他設備使用電話系統撥打 OCROV 的免費選民電話線。CRS 支持以下通信模式:TTY, VCO, 2LVCO, HCO, STS, VASTS, ASCII 或語音。

視訊會談

OCROV 通過視訊會談在所有投票中心提供美國手語翻譯協助。

語言協助服務

OCROV 是全國公認為選民提供全面和創新語言協助服務的領導者。從擁有專業的雙語工作人員提供適合當地文化的翻譯並維持廣泛的活動行程表，OCROV 致力於為語言社區提供大量的機會，讓他們了解投票中心的轉變。

翻譯參考選票及語言協助卡

§ 13400

根據加州選舉法 § 14201，OCROV 必須在訂定的目標選區提供翻譯參考選票，並且在訂定的目標選區使用卡片，要求取得翻譯參考選票。

根據 § 13307 的規定確定訂定的目標選區，並由簽約廠商翻譯相應的選票類型。在投票中心模式中，在每個投票中心提供了一份翻譯參考選票，並應選民要求可提供副本作為參考使用。除了在投票中心收到翻譯參考選票外，選民還可以在選舉日前 10 天經由電話、郵件，或傳真申請翻譯參考選票。

橙縣提供完整的語言協助卡片，不僅列出提供翻譯參考選票，還列出了投票中心提供的所有語言服務。Asian Americans Advancing Justice - Los Angeles (洛杉磯亞美正義促進中心) 將 OCROV 的語言協助卡描述為「所有縣府單位提供語言協助標誌的最佳實踐。」目前，可以在投票信息標誌上找到該卡片，該標誌戰略性地放置在支柱附近，以便所有選民在前往投票報到的途中看見該標誌。。有關語言協助卡片範例，請參閱附錄中的第 39 頁。

VIG 或 VBM 指南及網站包含的語言協助服務

§ 4005(a)(8)(B)

VIG 和 VBM 指南告知選民可以要求翻譯的選舉資訊和語言協助服務。

本處網站提供完整的語言協助服務列表。目前，OCROV 利用 ocvote.com/language 在投票站模式下提供有關語言協助服務的信息，並且這個網頁已更新以反映可用的語言協助服務。

投票中心雙語員工及支援的語言

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(IX)

OCROV 確定哪些投票中心位於符合聯邦投票權法案 (VRA) 語言要求的區域內或附近，以獲得面對面的語言協助。此外，根據聯邦投票權法案 (VRA) 的 § 203 節和 § 12303 的分節 (c)，OCROV 徵求公眾意見，說明哪些投票中心應由能夠流利的使用特定語言的人員組成。本處盡一切努力招募和指派雙語投票中心工作人員到這些投票中心。

在被確認為不符合需要提供語言協助要求的投票中心，選民可以選擇接受其他有效的語言協助方式，如翻譯的書面資訊、電話協助、及視訊會談協助。

免費選民熱線電話及多種語言電話客服中心

§ 4005(a)(10)(l)(vii), § 4005(a)(10)(l)(i)(I)

在選舉日之前，OCROV 運營電話客服中心，該中心有聯邦所要求的雙語接線員，以在選舉之前、期間和之後幫助需要語言協助的選民。需要語言協助的選民還可以撥打免費選民熱線電話來提出問題並獲得有關投票和選舉的信息。免費電話號碼是 1-888-628-6837，並且已經在 OCROV 網站、公共服務公告上發布此信息，並在媒體宣傳和包括 VIG 在內的直接選民聯繫信息中提供。有一個免費電話號碼以便服務包括語言社區的公眾。

視訊會談

為了提供需要語言協助的選民現場支援，OCROV 推出視訊會談，以便在所有投票中心提供多種語言協助。這確保需要語言協助的選民能夠與訓練有素的雙語工作人員互動，即使在沒有雙語工作人員的投票中心，視訊會談人員也可以進行語言和視覺上的溝通以有效的指導選民參與投票過程。

支持的語言包括：

- 西班牙語
- 越南語
- 中文
- 韓語
- 國手語 (ASL)

投票科技

電子選民名冊

電子選民名冊直接取代紙張名冊，並提供一種機制以確保在任何投票中心地點有效和安全的處理合格選民。電子選民名冊通過受保護和加密的選舉數據庫，即時批次連接來進行發送和接收選民狀態更新而完成安全處理。

OCROV 選擇的電子選民名冊解決方案是平板電腦硬件設備和供應商專有的軟件組合。選民資訊在電子選民名冊駐留及使用中，無論數據是靜止或是傳輸中，都受密碼保護和加密。OCROV 在電子選民名冊之間的通訊之外，電子選民名冊數據服務器是由專門用於保護敏感數據的安全高速無線寬帶網絡傳輸。OCROV 已與被選中的投票中心電子選民名冊供應商簽約。

2020 年使用的電子選民名冊讓 OCROV 能夠快速的處理選民，同時確保每位選民收到正確的選票類型。它還大大減少了臨時選票的數量。在 2018 年 11 月的大選中，共計有 117,188 份臨時選票。在採用電子選民名冊的投票中心實施後，2020 年 11 月總統選舉的臨時選票數量僅有 3,417 份。

投票系統

OCROV 更換了投票系統並於 2020 年選舉開始使用。除了投票系統必須經過加州認證的規定之外，還制定了內部嚴格的廣泛安全要求，並包含這些在新的投票系統採購建議書的要求中。內部要求涵蓋投票系統的技術方面以及響應供應商的組織要求。加密數據、檢測篡改的能力，以及滿足安全標準的能力是任何新投票系統的提案請求中要求的示例。

OCROV 與 Hart InterCivic 簽訂了一項合同，於 2019 年購買設備，為投票中心運營提供投票系統解決方案。

事實證明，新的投票系統是投票中心投票模型的有效系統。OCROV 能夠在投票中心處理大量現場親自投票的選民，同時還能夠處理大量交回的郵寄選票。

投票保安措施

OCROV 一直在積極進行保安措施以保護選舉的廉正，包括經由關注選票廉正性、選民登記制度，和確保選民資格相關的問題來保護選舉的完整性。雖然威脅的事項不斷變化，事件也很獨特，但最好的做法是為這些威脅和事件做好準備。OCROV 持續改進我們現有的系統並實施新的標準。OCROV 實施實體和網路安全控制，同時為員工提供多方面的培訓。本處並設有機密保安措施以確保這些緩解措施不會受到危害。

確保預防中斷的保安和應急計劃

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(VIII)(ia)

OCROV 採用多種方法確保通過夥伴關係、內部管制，和程序以預防選舉活動的中斷。

州府、聯邦、地方夥伴關係

我們與橙縣的 Chief Information Security (首席信息安全辦公室) 和 Orange County Intelligence Assessment Center (橙縣情報評估中心) (OCIAC) 建立合作關係。我們還與 Department of Homeland Security (國土安全部) (DHS)、Federal Bureau of Investigation (聯邦調查局) (FBI) 及 Election Assistance Commission (選舉支援委員會) (EAC) 有夥伴關係。

選舉前後的選舉週期並加強合作。我們加強了安全意識和溝通，包括與縣府保安辦公室、DHS 和 FBI 的定期會議。

內部管制

從技術角度來看，OCROV 納入一種多層方法可確保數據一直都加密並且很安全。並使用具有 Federal Information Processing Standard (聯邦信息處理標準) (FIPS) 的認證組件設備，這些數據始終保持點對點加密。在選擇投票中心的地點時，本處也考慮實體安全性。只有提供足夠實體安全的場所才會被選擇。

機動設備管理允許對平板電腦、智能手機，和其他設備的保護和實施策略的全面控制。機動設備管理允許遠程刪除設備內容、使用強制密碼、啟用白名單或黑名單應用程序、使用強制數據加密、控制應用程序分發，和軟件更新等功能。

每個投票中心都會配備智能手機，以便在緊急情況下使用。如果出現緊急情況，投票中心的工作人員有一份手冊說明應遵循的程序。如果斷電，投票設備亦有備用電池。

程序、方法及標準

監管鏈程序為行政控制，是確保選舉運作總體策略的一部分。監管鏈程序確保投票系統實體設備安全及其追蹤定位。

投票系統組件被固定在一個需要有識別證才能出入的安全地點，直到選舉時被分發為止。投票設備放置於數字密封條密封的容器中。存儲卡以數字表示的密封條密封在投票設備中。所有的投票設備在被分發後都追蹤定位直至返回到 OCROV。

選務工作人員在分發地點簽署投票設備的監管鏈程序文件。選務工作人員和投票中心工作人員依要求需定時檢查安全封條並報告任何破損的封條或可疑活動。OCROV 工作人員代表在收到返回的設備時簽收。投票設備經由清點並放置在安全的地點。

確保在發生中斷時繼續選舉之保安和應急計劃

§ 4005(a)(10)(l)(vi)(VIII)(ib)

OCROV 已做好多方面的準備工作，以防止選舉過程中斷；然而，準備好應對事故或真正中斷的可能性是同樣的重要。本節概述了在發生中斷時繼續進行選舉的準備步驟。

投票期間之投票中心應變

在投票期間，選舉支援工作人員遍布橙縣，隨時準備應對任何事件。這些外勤工作人員有替換的投票設備和用品，並且受過培訓能夠處理技術問題。這些支援工作人員的應變時間通常少於 15 分鐘。外勤工作人員還有發電機可以處理投票中心損失電力的情況。投票中心員工有緊急聯繫資源，包括可以快速解決問題的專用服務中心，或可以派遣的外勤團隊成員。

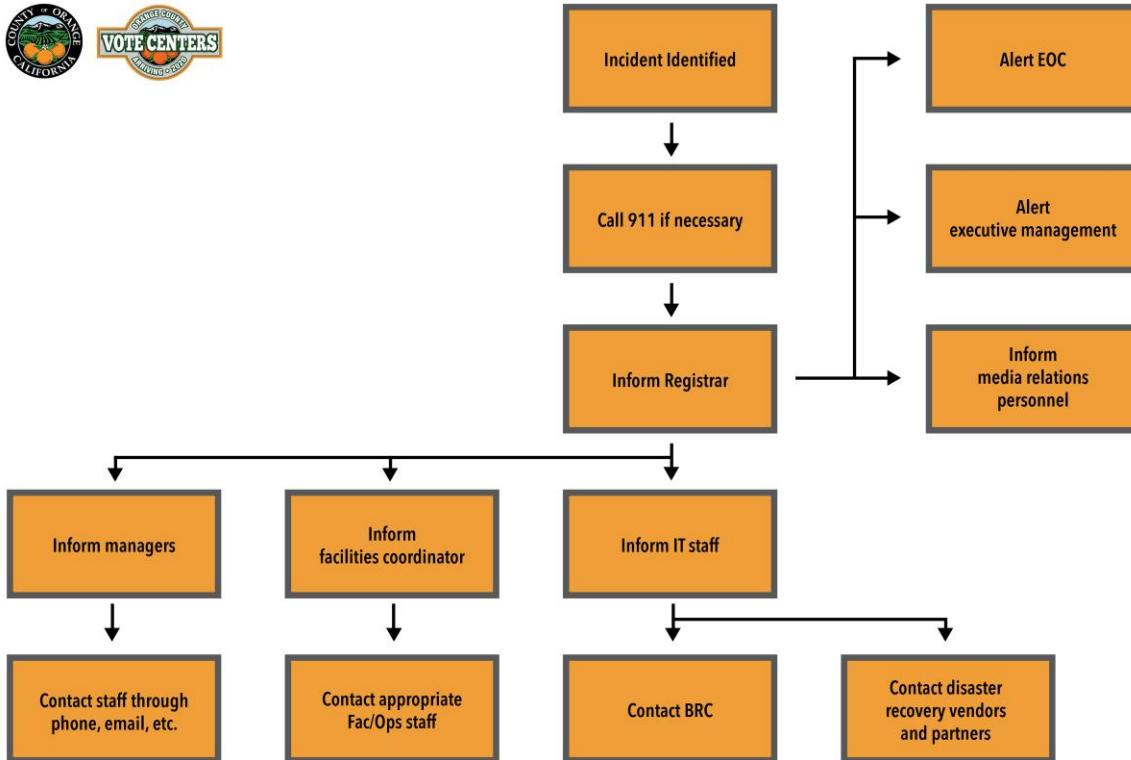
所有投票中心設備都可獨立運作，並且能夠在不連接網路的情況下運作。每個投票設備不與其他投票設備直接通訊，如果一台設備停止運作，所有其他投票設備仍可以繼續運作。

事故應變計劃

OCROV 有一個全面地事件應變計劃，可用於網路保安、中斷或攻擊事件。該計劃提供識別、處理及從事故中恢復的系統方法。

關鍵流程及其相關信息技術的倚賴關係已確定，以確保在發生中斷時選舉活動能夠繼續進行。它提供了一個基本架構，用於確定關鍵業務流程，並使組織能夠在部分或全部運作能力喪失的情況下繼續進行。

下列圖表描述在中斷期間如何將信息傳播給選民、工作人員和媒體的通訊流程圖。本處已授權委派代表處理以避免傳播錯誤信息、並作政策性決定及部門職能領域性的決策。



一個全面的事故應變計劃已創建，並已在投票中心模式下進行更新，概述各種可能情況的應變策略。

方法及標準

§ 4005(a)(10)(l)(iv)

事故應變計劃的目的是在允許發生災難事故或服務中斷時能繼續進行選舉運作。通過確定關鍵流程、通訊和備用設施的程序，可以減輕大多數可預見對選舉活動的干擾。

關鍵流程

該計劃確定了辦理選舉所需的所有關鍵流程。這些關鍵過程中的每一環節都經過分析，並確定每個過程的技術倚賴性。對於每個技術倚賴關係，都明確規定了恢復策略，包括恢復所需數據。例如，提供投票中心支援是確定的眾多關鍵選舉流程之一。為了向投票中心提供支援，員工需要能使用投票中心信息和聯繫信息的數據庫。因此，事故應變計劃規定須有該數據庫的備份以及能夠在合理的時間內恢復數據以繼續操作的策略。

通信

事故應變計劃亦涉及通信模式，以及在中斷期間如何繼續通信溝通。這包括在主系統發生故障的情況下的備用通信溝通模式。分配的責任包括傳播信息，以及在發生中斷時需要保持溝通的關鍵利害相關人員。中斷的程序確定誰為需要的溝通人員。例如，一些中斷程序僅需要與投票中心工作人員進行溝通，而其他中斷程序可能需要與媒體和公眾進行溝通。

替代場所

替代場所被指定用於當地災難，例如火災、洪水或其它會損壞我們主要設施的情況。活動投票單位可被分派作為補充或替代投票地點。

財政影響

短期和長期節省估計

§ 4005(a)(10)(I)(v)

下表顯示了預算成本和實際成本的比較。2020 年是特別不一樣的一年，本處購買了新的投票設備，並且因 COVID-19 新冠肺炎而成本增加。儘管存在這些挑戰，但事實證明，由於預算成本和實際成本非常相似，估算的結果非常精準。

		財政年度 2017/2018	財政年度 2018/2019	財政年度 2019/2020 (擬議預算)	財政年度 2019/2020 (實際成本)
201 投票系統		\$595,000	\$595,000	\$50,000	\$0
新的投票系統				\$15,395,592	\$15,344,496

投票站和投票中心選舉模式下的新投票系統費用比較：

選舉模式類型	#地點/#無障礙機(包括增長)	一次性設備購買(估計)	一次性設備購買(實際成本)
投票站模式	900 / 1200	\$23,400,000-\$40,000,000	\$0
投票中心模式	188 / 940	\$8,537,550-\$14,177,550	\$16,935,151
成本差異		\$14,862,450-\$25,822,450	

選民教育和推廣計劃概述

§ 4005(a)(10)(l)(i), § 4005(a)(10)(l)(i)(VI)

OCROV 致力於與社區組織和相關人員或機構建立新的關係，並在轉變為投票中心模式的過渡期加強與社區合作夥伴的現有關係。

OCROV 繼續參加歷年所參加的活動，並開發有創新性及更有效的方式與選民溝通。此選民教育推廣計劃(VEOP)強調本處安排及參與的推廣活動，增加我們在社區中的出席率及新消息傳達策略概述，並詳細說明如何通過分析關鍵數據點來更有效地分配資源。

目標摘要

- 投票中心研討會
- 大型社區參與活動
- 中小型社區參與活動
- 主要選舉時的機動投票
- 與學院和大學合作
- 與高中合作
- 與選民的直接聯繫
- 多種語言的視頻影片及廣播廣告
- 提高社交媒體的出現率

社區夥伴

§ 4005(a)(10)(l)(i)(III)

成功維持社區推廣計劃包括與社區團體/組織保持既定的夥伴關係。OCROV 與橙縣各個組織有心的專注人士會面，包括：維權倡導團體、民間團體、公民聯盟、老人活動中心、教堂和其他個人。這些關係早在 1998 年就開始了，夥伴組織數量每年都在增長。

社區選舉諮詢會

社區選舉諮詢會(CEW)是一個由 25 人組織成的多元化社區顧問委員會，致力於確保選舉的公開性和便利性。自 2009 年成立以來，季度的 CEW 會議為社區的選舉過程提供了許多寶貴意見。該諮詢會還為 OCROV 提供了一個論壇，以便在選舉問題上為整個社區更新並促進社區參與。

成員包括但不限於拉丁裔社區、亞裔社區、市書記長、婦女選民聯盟、共和黨、民主黨、替代政黨、老年社區、退伍軍人社區、殘障社區、青少年代表(18 至 25 歲的選民)和一般職位。

CEW 小組委員會之投票無障礙諮詢委員會&語言無障礙諮詢委員會

§ 4005(a)(9)(A), § 4005(a)(9)(B), § 4005(a)(10)(l)(i)(I)

CEW 小組委員會投票無障礙諮詢委員會(VAAC)，和 CEW 小組委員會語言無障礙諮詢委員會(LAAC)於 2017 年初開始執行，是 CEW 的兩個獨立委員會，旨在關注殘障和少數語言群體社區的選民需求。

LAAC 的使命是建議並促進 OCROV 實施與語言協助相關的聯邦和州立法令，以便所有選民都能有意義地參與投票過程。LAAC 還提供建議及確定活動、計劃和策略，並確定其優先順序以確保參與投票的平等。委員會的職責包括：提供語言便利性問題的專業知識；促進語言無障礙提議；並回應 OCROV 關於語言支持的問題。

VAAC 的使命是建議並促進 OCROV 為選民提供無障礙服務並符合州令和聯邦規定，因此探索了提供平等便利的所有機會。VAAC 還提供建議及確定活動、計劃和策略，並確定其優先順序以確保殘障選民能夠獨立投票。委員會的職責包括：提供無障礙問題的專業知識；將無障礙程序納入運作；並向 OCROV 提供有關無障礙標準和向具有無障礙需求的選民進行推廣的反饋。

CEW 及小組委員會 LAAC 和 VAAC 的會議議程以及每組成員和支持組織，請參閱附錄第 47 頁起。語言社區合作夥伴和殘障社區合作夥伴，請參閱附錄第 50 頁起。

語言社區選民教育研討會

§ 4005(a)(10)(l)(i)(VI)(ia)

OCROV 舉辦多個選民教育研討會，為橙縣聯邦和州立所規定的每一語言提供投票中心和選舉信息。在 2021 年，這些語言包括西班牙語、越南語、中文、韓語、波斯語、古吉拉特語、印地語、日語和他加祿語。

每個研討會包括有關投票中心模式、投票設備演示、語言協助服務、選票投遞選擇以及要求翻譯選舉資料方法的信息。有關研討會的信息提前至少 10 天公布，並與 LAAC 及語言社區組織分享。

OCROV 與 CEW LAAC 及其語言社區夥伴合作，確定研討會的數量、研討會日期、時間和地點，以及分發哪些材料以便為有語言需求的選民提供最佳服務。

確認語言社區的方法

§ 4005(a)(10)(l)(i)(V)

OCROV 利用通過選民登記表格要求語言協助的選民人數。選民還可以通過電話、傳真、電子郵件或在線通知 OCROV 他們的語言偏好，以便更新他們的語言偏好。United States

Census Bureau (美國人口普查局) 等來源亦幫助確定可能存在英語水平有限，且可能需要語言協助的社區。

此外，OCROV 亦獲得語言社區合作夥伴所提供的關於橙縣語言社區存在的地理分佈意見。

免費選民熱線電話和多種語言電話客服中心

§ 4005(a)(10)(l)(vii), § 4005(a)(10)(l)(i)(I)

一直到選舉日，OCROV 運營電話客服中心，在聯邦和州府規定的協助語言上提供雙語接線專員，自選舉日之前至之後為選民提供語言協助。語言選民還可以撥打免費的選民熱線電話提問，並獲得與投票和選舉有關的信息。免費電話號碼是 1-888-628-6837，並且已經啟用。在 OCROV 網站、公共服務公告上發布此信息，並在媒體宣傳和包括 VIG 在內的直接選民聯繫信息中提供。並有免費電話號碼以便服務公眾，包括語言社區。

殘障社區選民教育研討會

§ 4005(a)(10)(l)(i)(VI)(ib)

在 EAP 最終的發表之前，OCROV 舉辦多個選民教育研討會，以增加殘障合格選民的便利性和參與度。研討會包括關於投票中心模式、投票設備演示、投票設備的無障礙便利性、選票投遞信息以及獲得電子遠端無障礙郵寄選票(RAVBM)選項的教育。

OCROV 與 CEW VAAC 及其殘障社區夥伴合作，確定研討會的數量、研討會日期、時間和地點，以及分發哪些材料以便為殘障選民提供最佳服務。可能性包括開發關於 RAVBM 等主題的教學和信息視頻以及在投票中心為殘障選民提供的服務。

有關研討會的信息提前至少 10 天公布，並與 VAAC 及殘障社區組織分享。

遠端無障礙郵寄選票推廣

§ 4005(a)(10)(l)(i)(II)

OCROV 實施了一項推廣計劃，在 2020 年與 CEW VAAC 合作以告知選民使用 RAVBM。在 2020 年 11 月 3 日總統大選中，超過 6,000 名選民造訪了 RAVBM 系統，將近 2,000 名選民下載了選票。OCROV 繼續制定不同的推廣策略，以提高選民對該服務的認識以努力增加使用量。

高中

OCROV 通過其屢獲殊榮的 MyBallot 計劃與高中學校建立了穩固的關係。MyBallot 計劃為高中學生提供選舉的歷史和互動機會，以了解選票產生、使用官方投票設備執行學生選舉，

以及監督選舉結果的製表。自 2010 年成立以來，來自 22 所高中學校的 4,000 多名學生參加了此計劃，並對選舉過程和投票有了更深入的了解。

MyBallot 計劃是根據傳統的投票站模式開發的，並依據投票中心模式的轉變重新構想。OCROV 利用與高中學校的現有關係提供預先選舉登記機會、有關如何在投票中心模式下進行選舉的信息，以及選民登記培訓。

此外，OCROV 還參與由 SOS 在加州所有縣協辦的每年兩度的高中選民教育週。OCROV 直接與教育工作者合作，提供有關投票歷史的演示文稿，引導學生完成在線選民登記，並回答有關投票和選舉的問題。

學院及大學

在橙縣有大約有 28 所學院和大學校區。OCROV 經由在校園內舉辦活動提供投票和選舉信息、在學生組織進行選民登記培訓、為課堂及學生俱樂部進行演講活動，與學院和大學建立了關係。

此外，OCROV 重新設計的宣傳材料、社區參與機動單位，和機動性活動投票單位帶到學院和大學校園以吸引學生、教師和員工。例如在過去幾年的選舉中，在 Saddleback 學院，Golden West 學院，加州州立大學 Fullerton 分校(CSU Fullerton)和加州大學 Irvine 分校(UC Irvine)舉辦機動性活動投票。

自 2020 年選舉週期以來，幾所學院和大學現已在校園內安置投票中心地點和/或選票投遞箱。對於未來的選舉，OCROV 繼續與其他地方學院和大學探索類似的機會。

商業合作夥伴

OCROV 與商業協會和商會合作，在會議上提供演講、選民登記培訓，和信息攤位。過去的合作努力包括將機動性活動投票單位帶到 Ladera Ranch 商會主辦的 Harvest Festival 豐收節，並在當地商會舉辦的活動中宣傳與投票有關的最新信息。

演講和社區活動

演講

OCROV 社區推廣計劃的演講部分是針對橙縣許多不同背景的選民進行推廣的一個部分。該計劃涵蓋多樣化和廣闊的領域，旨在實現以下目標：

- 教育選民選舉過程，包括轉變到投票中心模式
- 提供有關特殊計劃、線上功能和登記選舉的信息
- 建立人脈關係網並尋求合作機會

重點是向社區提供小規模和大規模的溝通。演講活動包括參加各種社區會議和活動，以及進行無黨派、中立，及瞭解文化敏感性的演講。

由於橙縣有許多團體，演講活動讓 OCROV 能夠提升服務品質、建立夥伴關係，以及與各個社區互動的機會。目標群體包括但不限於以下：

- 社區團體
- 扶輪社
- 家長教師協會
- 文化俱樂部
- 服務組織
- 教會
- 大學
- 學生組織
- 非營利組織
- 老人中心
- 公民課程
- 專業協會
- 公共服務機構
- 青少年團體

投票系統操作示範

在詳細、透明的採購流程之後，橙縣監察委員會於 2019 年 9 月批准了一種新的投票系統，它取代已有 15 年歷史的舊有投票系統。新的投票系統已獲得 U.S. Election Assistance Commission(美國選舉協助委員會)和州務卿的認證，並提供新功能使選民更輕鬆、更便利地進行投票。

為了提高認知並提供公眾教育，OCROV 在 2020 年選舉週期舉行 20 個投票系統操作示範，讓公眾能夠查看並與新的投票系統互動。由於 COVID-19 新冠肺炎健康和安全準則，投票系統演示已暫停，並可能在安全的情況下繼續進行。

社區活動

為了保持 OCROV 在社區中的出現率，OCROV 繼續專注於中小型和大型社區推廣活動的參與度。OCROV 出席這些活動，以提供投票中心模式的轉變、投票，和其他有關選舉的信息。工作人員與公眾互動、回答問題，並協助填寫選民登記表。通過參加這些活動，OCROV 可以接觸到整個橙縣社區的上千個人。有關有潛在參與的社區活動時間表列於附錄第 76 頁。

民選官員和政府機構

OCROV 利用與政府機構和民選官員的現有工作關係，提高公眾對投票中心模式的認識。

在 2020 年，OCROV 與政府機構建立了合作夥伴關係，包括在公共機構地點設立投票中心或選票投遞箱，在實體地點和網站上提供信息資料，以及將投票中心和投票信息傳遞給選民。

OCROV 與各市書記長定期舉行會議，以加強正在進行的合作夥伴關係，及在 OCROV、民選官員和政府機構之間傳遞信息和支持選民。

合作社社區推廣

與 2-1-1 合作

OCROV 與橙縣 2-1-1 建立創新合作夥伴關係。橙縣 2-1-1 是一家非營利性 501(c)(3)組織，提供全面的信息和轉介系統讓橙縣居民可以有社區健康及真人服務和支持。

當等待連接時，來電者聽到了投票中心和選舉信息的錄音。2-1-1 信息轉介專家有投票中心資訊，能夠為選民找到最近的投票中心或選票投遞箱，並轉介給 OCROV 如果選民需要更多的協助。

與橙縣交通局合作

Orange County Transportation Agency 橙縣交通局(OCTA)是橙縣全縣公共交通的官方提供者。OCROV 與 OCTA 合作，計畫以公共巴士車體廣告和巴士站的長椅廣告宣傳投票中心。利用此策略，不僅讓使用公共交通工具的選民，同時也讓在公共交通工具或車站附近的每一個人提高了對投票中心的意識。

社交媒體工具包

本處已經為政府機構開發了一個社交媒體工具包，以便在各種公共機構地點提供信息資料。翻譯的推廣資料也已提供給政府機構。

該工具包包括但不限於：

- 小冊子
- 傳單
- 海報
- 常見問題
- 地圖及投票中心及選票投遞箱地點列表

社區參與套件

一般媒體計劃

§4005(a)(10)(l)(i)(I)

為了讓橙縣的選民了解投票中心模式，OCROV 採取廣泛的方式，盡可能的接觸更多選民。通過合併使用社交媒體、直郵、印刷、廣播、視頻、在線和電台廣播方式，我們的目標是為選民提供各種媒體渠道，以提高選民查看投票中心信息和宣傳資料的可能性。

媒體合作夥伴

§ 4005(a)(10)(l)(i)(II), § 4005(a)(10)(l)(i)(VIII)

OCROV 提供了新聞稿、視頻內容，和社交媒體內容，以便向現有的媒體合作夥伴進行大規模分發和布告，並且尋找其他可信賴的媒體來源以便傳遞投票中心的訊息。本處與媒體合作夥伴分享無障礙選項、申請無障礙選票的方法、投票中心和選票投遞箱地點、其他選舉及投票更新的信息。有關媒體合作夥伴的列表，請參閱附錄第 42 頁。

此外，選舉事務處主任尼爾·凱利(Neal Kelley)經常出現在當地和國家媒體上，作為選舉專家發言並提供選舉官員的觀點。這些類型的機會為專門支持更大層面的支持溝通。

語言媒體合作夥伴

§ 4005(a)(10)(l)(i)(l)

橙縣的多元化社區經由各種不同新聞和信息來源接收資訊，包括語言媒體。OCROV 有專職的全職員工擔任語言社區專員，並與講西班牙語、越南語、中文、韓語、波斯語、古吉拉特語、印地語、日語和他加祿語的社區語言媒體建立了牢固的合作夥伴關係。有關即將舉行的選舉和免費選民協助熱線電話的信息與語言媒體合作夥伴分享。有關語言媒體合作夥伴的列表，請參閱附錄第 44 頁。

與選民直接聯繫

§ 4005(a)(10)(l)(i)(X)

OCROV 直接寄送兩至四封郵件給所有登記選民告知 OCROV 的免費選民服務熱線電話以及選舉和投票的轉變。郵件目標是經由投票中心的品牌標誌和信息來推廣和吸引選民的注意力。郵件還可以提供諸如投票選項、投票中心及選票投遞箱地點和時間，或何時可以收到選民資訊指南(VIG)或郵寄選票(VBM)等信息。

用於申請替代語言或無障礙格式資料的郵資已付明信片

§ 4005(a)(8)(B)(iii)

所有的登記選民都會在 VIG 中收到一張郵資已付的明信片，可要求以無障礙格式繳交 VBM 選票，並按照加州選舉法 § 14201 節和聯邦投票權法案 § 203 節規定索取替代語言選舉資料。VIG 和 OCROV 的網站上包含操作說明以告知如何填寫和交回明信片。

公共服務通告

§ 4005(a)(10)(l)(i)(VIII), § 4005(a)(10)(l)(i)(IX)

OCROV 已開發一套 70 多集不同長度和主題的視頻影片(翻譯成所有要求的語言)。這些視頻影片帶給觀眾許多富有教育性的資訊，例如告知選民選舉日期和繳回選票的不同方式。視頻影片宣傳免費、便利的選民服務熱線電話以供提問及獲得有關投票和選舉信息。

拍攝地點遍布整個橙縣，展示了投票中心陳列設計的示範及投票中心和選票投遞箱的外部視圖。

這些視頻影片包括一直存在的說明字幕和無障礙格式，所以失聰或有聽力障礙的選民以及失明或視力受損的選民亦可觀看此影片。此外，視頻影片也會有西班牙語、越南語、中文、韓語、波斯語、古吉拉特語、印地語、日語和他加祿語的錄音。內容提供給一般媒體合作夥伴和語言媒體合作夥伴。有關一般媒體合作夥伴的列表，請參閱附錄第 42 頁，有關語言媒體合作夥伴的信息，請參閱附錄第 44 頁。

社交媒体

OCROV 利用社交媒体來吸引新選民，並向現有選民提供有關轉變為投票中心的信息，以及關鍵截止日期、活動、投票提示、投票中心和選票投遞箱地點的最新信息。

OCROV 使用 Facebook 臉書以針對橙縣的特定人群，如年齡在 18–25 歲之間的年輕選民、關注語言媒體的公眾，以及對提倡無障礙通行感興趣的個人。

以下是社交媒体策略，旨在向選民介紹和教育選民有關投票中心的總體目標：

- 擴大 OCROV 在 Twitter 推特、Facebook 臉書、Instagram、YouTube 和 LinkedIn 上的影響力
- 定期發布具有高度針對性和特定網點的內容
- 通過社交媒体與活躍的社區成員進行有意義的互動
- 激發和培養社交媒体真正的討論
- 增加目前在 OCROV 的 YouTube 頻道上的視頻內容，以便投票中心推廣、教育和培訓

網站

§ 4005(a)(10)(l)(i)(IV)

OCROV 網站 (ocvote.com) 對公眾傳遞投票中心信息並是信息的主要來源。OCROV 網站上的信息採用無障礙格式，並開放給公眾。這包括 EAP、申請無障礙 VBM 選票的方法、使用無障礙投票設備的選項以及如何使用、投票中心和選票投遞箱列表，以及與 VCA 相關的其他信息。

該網站還翻譯成西班牙文、中文、越南文和韓文，因此語言能力有限的選民仍然可以造訪投票中心網站並獲得信息。

投票中心新聞報

從 2019 年春季開始，OCROV 推出了每週一次的投票中心新聞報，旨在提供規劃的更新信息、宣傳信息和分享公眾意見的機會。過去的新聞報包括意見調查數據分析、投票中心研討

會信息，以及提供投票中心和選票投遞箱地點的建議方法。OCROV 新聞報約有 6,500+名訂閱者。

投票中心新聞報示例，請參閱附錄第 90 頁。

行動投票

OCROV 繼續尋找機會讓在可能無法親自投票的某些特定地點和地理區域的選民，為他們提供機行動投票的選擇。

社區參與行動推廣車輛

為了進行更有效和可見性的選民教育，OCROV 利用社區參與行動單位推廣車輛。這一行動推廣車輛，配有無障礙通行及互動式投票設備。此行動單位給予體驗民主過程及包括在忙碌中投票的機會。

自 2004 年以來，我們的行動車隊已在眾多社區活動、遊行和戶外場所展出。此外，這些車輛已經正式及有效地作為投票地點，並在整個投票期間作為備用投票中心。這些車輛是此類第一批，並在全國各地被複製。

機動性行動投票單位

OCROV 繼續開發創新解決方案以響應選民趨勢，靈感來自機動性商店和餐館，這些商店和餐館經常在流量高的地區吸引公眾的注意力。最後，目標是使用經過驗證的策略來吸引公眾對活動的興趣，例如簡單的設計原則和可根據活動改變的針對性招牌。

行動投票單位有訂製的車輛彩繪，配合 OCROV 在整個機構中進行的宣傳和品牌推廣計劃。該平台的行動性促進了選民參與及參加，並使 OCROV 能夠延伸到代表性不足和高密度人群的地點，以提供投票機會、投票中心信息和改善選民體驗。

活動性行動投票單位在未來的選舉週期使用。使用地點基於有機會接觸地理上被孤立的選民及在具有較大的影響力活動以吸引更多選民。選民在 VIG 和 VBM 指南中獲得活動投票信息通知。包括地點、日期和營業時間等詳細信息公布於 VIG 和網上 ocvote.com。

OCROV 移動車隊的圖像，請參閱第 89 頁。

選民推廣推測預算

§ 4005(a)(10)(l)(i)(VII), § 4005(a)(10)(l)(i)(VII)

選民教育和推廣計劃與歷年資金比較。

活動	2018 年 6 月 投票站 實際成本	2018 年 11 月 投票站 實際成本	2020 年 3 月 投票中心 預算	2020 年 3 月 投票中心 實際成本
廣告	\$38,634	\$111,041	\$1,500,000	\$1,580,302
報紙法定廣告			\$50,000	\$36,765
其它廣告			\$84,945	\$31,325
推廣活動	\$124,342	\$16,182	\$500,000	\$985,830
其它推廣營運			\$45,000	\$45,428
選民推廣活動			\$10,000	\$1,449
州務卿推廣補助金/合同資金來源			\$1,875,000	\$2,566,132

活動	2020 年 11 月 投票中心 預算	2020 年 11 月 投票中心 實際成本	2022 年 6 月 投票中心 預算
廣告	\$100,000	\$1,484,416	\$100,000
報紙法定廣告	\$40,000	\$13,541	\$40,000
其它廣告		\$22,654	
推廣活動		\$783,148	
其它推廣營運	\$45,000	\$116,823	\$45,000

選民推廣活動	\$10,000	\$0	\$10,000
州務卿推廣補助金/合同資金來源	\$0	\$2,393,704	\$0

附錄

公開會議

研討會將目標社區包括在內，亦在選定的研討會上提供語言協助，並向殘障社區推廣。

目標社區	研討會數量
殘障社區	1
西班牙語	1
越南語	1
韓語	1
中文	1
他加祿語	1
波斯語	1
古吉拉特語	1
印地語	1
日語	1
LAAC(語言無障礙諮詢委員會)/VAAC(投票無障礙諮詢委員會)	2
公共聽證會	1

下列綜合投票中心研討會傳單提供了投票中心研討會的完整時間表。



投票中心 公眾研討會



2021年7月

加入我們的行列，了解更多有關在橙縣投票的信息！

2021年7月15日，星期四 2021年7月20日，星期二 2021年7月22日，星期四 2021年7月26日，星期一
4:00 PM - 5:30 PM 4:00 PM - 5:30 PM 7:30 PM - 9:00 PM 2:00 PM - 3:30 PM
公眾研討會 - 公眾研討會 - 公眾研討會 - 公眾研討會 -
越裔社區 ① 華裔社區 ① 華裔社區 ① 殘障社區

2021年7月29日，星期四 2021年7月29日，星期四
12:00 PM - 1:30 PM 4:00 PM - 5:30 PM
公眾研討會 - 公眾研討會 -
古吉拉特裔社區 菲律賓裔社區

2021年8月

2021年8月4日，星期三 2021年8月5日，星期四 2021年8月9日，星期一 2021年8月10日，星期二
6:00 PM - 7:30 PM 6:00 PM - 7:30 PM 6:00 PM - 7:30 PM 1:00 PM - 2:30 PM
公眾研討會 - 公眾研討會 - 公眾研討會 - 公眾研討會 -
印裔社區 西班牙裔社區 ⑤ 波斯裔社區 韓裔社區 ⑥

所有的公眾研討會都將通過Zoom在線上進行。
請造訪ocvote.com/eap或facebook.com/OCROV以便獲取zoom鏈接和更多信息。

使用其他語言進行的研討會：
① 中文 ② 韓文 ③ 西班牙文 ④ 越文

若您需要輔助，請至少在4個工作日前致電(714) 567-5039聯繫
Imelda Carrillo或發送電子郵件至Imelda.Carrillo@rov.ocgov.com。



演講和社區活動範例

演講和社區活動範例		
活動名稱	城市	主辦單位
2019 Orange County Lantern Festival	Costa Mesa	Orange County's Pacific Symphony and South Coast Chinese Cultural Center (南海岸中華文化協會)
Citizenship Ceremonies - March 2019 (1)	Anaheim	USCIS
Citizenship Ceremonies - March 2019 (2)	Anaheim	USCIS
First Annual - Aging Together - Health and Resource Fair AASCSC	Santa Ana	Orange County Asian and Pacific Islander Community Alliance (OCAPICA), and Asian American Senior Citizens Service Center (AASCSC) (亞美老人服務中心)
6th Annual Persian New Year Festival	Irvine	Iranian-American Community Group of Orange County (IAC Group)
Laguna Niguel High School Job & College Fair	Laguna Niguel	Laguna Niguel High School
Persian New Year Picnic Day	Irvine	Network of Iranian-American Professionals of Orange County (NIPOC)
Los Amigos of OC Meeting	Anaheim	Los Amigos of OC
2019 FoCE Conference	Sacramento	Future of California Elections (FoCE)
VIAN High School Involvement Meeting	Irvine	VIAN, Welrvine (微爾灣)
City of Westminster 2019 Spring Festival	Westminster	Westminster City
Katella High School Voter Education Weeks	Anaheim	Katella High School
Pacifica High School Civics Class Presentations	Garden Grove	Pacifica High School
Korean American Grassroots Conference Regional Seminar	Irvine	Korean American Grassroots Conference

演講和社區活動範例		
Earth Day Event at Golden West College	Huntington Beach	Golden West College
Achieve Better Communication (ABC) Meeting	Tustin	Achieve Better Communication
Northwood High School Voter Education Weeks	Irvine	Northwood High School
Beckman High School Meet the Professionals Fair	Irvine	Beckman High School
Irvine Republican Women Federated Meeting	Irvine	Irvine Republican Women Federated
SOKA International Festival	Aliso Viejo	SOKA University
Cinco de Mayo Fiesta Anaheim	Anaheim	Fiesta United, Inc.
14th Annual AAPI Heritage Month Celebration	Bellflower	Southern CA Edison
State of the Community	Fullerton	Fullerton Collaborative
"72nd California LULAC Annual State Convention" -Building Bridges for Unity	Garden Grove	LULAC
Vesak Festival - Buddha's Birthday Celebration	Garden Grove	Giac Ly Buddhist Monastery
Korean American Chamber of Commerce of Orange County Introduction	Garden Grove	Korean American Chamber of Commerce of Orange County
Orange County Asian Chamber Leadership Mixer	Costa Mesa	Asian Business Association of Orange County (ABAOC)
Voice of Change	Anaheim	OC Health Care Agency (OCHCA) and Orange County Asian and Pacific Islander Community Alliance (OCAPICA)
VIAN School Year-End Meeting	Irvine	VIAN
2019-06-02 Together We Will OC Voter Registration Training	Irvine	Together We Will OC
KUCI OC Spotlight Talk Radio Show		KUCI

演講和社區活動範例		
Annual Orange County Hiring Fair	Costa Mesa	Michelle Steel, Supervisor, 2nd District Orange County Board Of Supervisors And KACC Foundation
Peace & Justice Ministry Voter Registration Presentation	Santa Ana	Volunteers of the Peace & Justice Ministry at the Christ our Savior Parish.
AASCSC's 30th Anniversary and Dragon Boat Festival Celebration	Santa Ana	Asian American Senior Citizens Service Center (AASCSC) (亞美老人服務中心)
Annual Filipino-American Lawyers of Orange County Membership Meeting and FACCOC Mixer	Newport Coast	Filipino-American Lawyers of Orange County (FLOC)
Tabling Sunday Mass Christ Our Savior Parish	Santa Ana	Christ Our Savior Parish
ITZ Happenin! Radio Show Interview		ITZ Happenin!
Los Amigos Community Forum	Anaheim	
Laguna Woods Republican Club ROV Tour	Santa Ana	ROV
National Disability Voter Registration Week	Anaheim	
Korean American Chamber of Commerce's Breakfast with Police Chiefs	Garden Grove	Korean American Chamber of Commerce-Orange County
Asian Americans In Action Community Mixer	Santa Ana	Asian Americans In Action
Orange County Labor Federation Candidate Academy	Buena Park	OCLF
OC Fair	Costa Mesa	
City of La Palma Civic Expo & National Night Out	La Palma	City of La Palma
OC Fair	Costa Mesa	
Anaheim Democrats Club	Anaheim	Anaheim Democrats Club
OC Fair	Costa Mesa	

市政府及政府機構

OCROV 利用與政府機構和民選官員的現有工作關係，持續進行公眾教育並提高公眾對投票中心的認識。持續並進行與政府機構的許多活動和演講活動。市政官員和政府工作人員是 OCROV 在投票中心推廣和教育方面的第一批合作夥伴。

提供政府機構的多媒體資料可用於分發和擴大選民服務範圍，包括：

- 圖像(根據要求提供各種格式)
- 新聞稿
- 時事通訊
- 網頁鏈接
- 視頻
- 廣播廣告
- 小冊子
- 常見問題
- 傳單
- 廣告和海報
- 社交媒體工具包
- 時勢指南

社區夥伴

如果您或您的組織希望與 OCROV 合作進行投票中心推廣和教育，請造訪網站 ocvote.com/community 或發送電子郵件至 ocvoter@rov.ocgov.com。

語言社區夥伴

- Achieve Better Communication
- Alliance for Justice
- Alliance Rehabilitation
- Anaheim Spanish Adventist Church
- Asian American Senior Citizens Service Center (亞美老人服務中心)
- Asian Americans Advancing Justice - Los Angeles (洛杉磯亞美正義促進中心)
- Asian Americans Advancing Justice - Orange County (橙縣亞美正義促進中心)
- Association of the Vietnamese Language & Culture Schools of Southern California
- Boat People SOS

- Council on American-Islamic Relations - California
- Cambodian Family
- Catholic Charities of Orange County
- Center for Asians United for Self Empowerment
- Centro Cultural de Mexico
- Chinese American Association of Orange County (橙縣華人協會)
- Chinese American Mutual Association (美國華人發展互助會)
- CIELO
- Comunidad Forum
- CSUF Asian Pacific American Resource Center
- De Colores OC
- El Modena
- Family Enrichment
- Filipino American Chamber of Commerce
- Fundacion de Sobrevivientes de Trafico
- Hispanic Bar Association of Orange County
- Hispanic Women Network
- Hispanic Chamber of Commerce of Orange County
- Institute of Vietnamese Studies
- inter-Community Action Network
- Iranian Circle of Women's Intercultural Network

語言社區合作夥伴(繼續)

- Irvine Evergreen Chinese Senior Association (爾灣華人松柏會)
- Korean American Center
- Korean Community Services
- Korean Resource Center
- Latino Health Access
- Los Amigos of Orange County
- LULAC Anaheim
- LULAC Santa Ana
- LULAC Fullerton College
- LULAC Santa Ana
- Mexican American Legal Defense and Education Fund
- National Association of Latino Elected Officials
- Network of Iranian-American Professionals of Orange County
- National Hispanic Business Association
- North Orange County Chinese Culture Association (北橙華人協會)

- Orange County Asian Pacific Islander Community Alliance
- Orange County Chinese American Chamber of Commerce (橙縣華人商會)
- Orange County Herald Center (橙縣角聲中心)
- Orange County Hispanic Chamber of Commerce
- Orange County Youth Immigrant United
- Overseas Community Care Network of Orange County (橙縣僑界急難救助協會)
- Parent Union Santa Ana
- South Asian Network
- South Coast Chinese Cultural Association/Irvine Chinese School (南海岸中華文化協會/爾灣中文學校)
- Southern California Council of Chinese Schools (南加州中文學校聯合會)
- Taller San Jose
- Union of Vietnamese Student Association
- Vietnamese American Chamber of Commerce
- VietRISE
- Voting Involvement Association Nonprofit
- Welrvine (微爾灣)

語言協助卡樣本



The Orange County Registrar of Voters provides language support in Spanish, Vietnamese, Korean, Chinese, Tagalog, Persian (Farsi), Japanese, Hindi, and Gujarati.

LANGUAGE SERVICES	SPANISH / ESPAÑOL	VIETNAMESE / TIẾNG VIỆT	KOREAN / 한국어	CHINESE / 中文	TAGALOG	PERSIAN (FARSI) / فارسی	JAPANESE / 日本人	HINDI / हिन्दी	GUJARATI / ગુજરાતી
Speak	Hablar	Nhân Viên Sông Ngữ	현장 요원	翻譯人員	Magsalita	مکالہ	話す	बोले	બોલો
Phone	<input checked="" type="checkbox"/> Teléfono	<input checked="" type="checkbox"/> Điện Thoại	<input checked="" type="checkbox"/> 전화	<input checked="" type="checkbox"/> 電話	<input checked="" type="checkbox"/> Telefono	<input checked="" type="checkbox"/> توسط تلفن	<input checked="" type="checkbox"/> 電話	<input checked="" type="checkbox"/> फोन	<input checked="" type="checkbox"/> ટેલિફોન
Video Conferencing	<input checked="" type="checkbox"/> Videoconferencia	<input checked="" type="checkbox"/> Hỏi Thảo qua Video	<input checked="" type="checkbox"/> 화상전화	<input checked="" type="checkbox"/> 視訊會議	Komperensiya sa Pamamagitan ng Video	کانفرانس، طریق ویدیو	ビデオ会議	वीडियो कॉन्फ्रेंसिंग	વીડિઓ એન્ટરિંગ
Ballots	<input checked="" type="checkbox"/> Boleta de Papel	<input checked="" type="checkbox"/> Phiếu Bầu	<input checked="" type="checkbox"/> 투표지	<input checked="" type="checkbox"/> 選票	Balota	بُرچه های رای گردی	投票用紙	मतपत्र	મતપત્ર
Reference Ballots	Boleta de Referencia	Phiếu Bầu Tham Khảo được Biên Dịch	번역된 참조 투표지	翻譯參考選票	Isinaling Sangguni-ang Balota	امونه بچه های رای	参照投票	संदर्भ मतपत्र	રંડરભ મતપત્ર

ACCESSIBILITY ASSISTANCE SERVICES



- Accessible voting machines to mark your ballot
- American Sign Language interpreter via video conferencing
- Curbside voting with paper ballot
- Additional assistance upon request

For more information, please check in with Vote Center staff.

殘障社區合作夥伴

- Age Well Senior Services
- Braille Institute
- California Council for the Blind
- California Department of Rehabilitation
- Coastline College Special Programs
- Council on Aging
- Dayle McIntosh Center
- Department of Rehabilitation
- Disability Rights California
- Disability Student Services - Cal State University Fullerton
- Disability Student Services - Fullerton College
- Disability Student Services - Santiago Canyon College
- Down Syndrome Association of Orange County
- Easterseals
- North Orange County Senior Collaborative
- OC Deaf Equal Access Foundation
- OC In-Home Supportive Services Public Authority
- Orange County Transportation Authority
- Project Independence
- Regional Center of Orange County
- Sensory Impaired Guidance Network
- State Council on Developmental Disabilities
- United Cerebral Palsy of Orange County
- University of California Irvine Disability Services Center
- Vocational Visions

政治、倡導及專業組織

- American Civil Liberties Union
- Democratic Party of Orange County
- Future of California Elections
- Green Party of Orange County
- League of Women Voters of Orange County
- National American Association of Colored People
- Orange County Communities Organized for Responsible Development
- Orange County Congregation Community Organization
- Orange County Employee Association
- Orange County Labor Federation
- Orange County Professional Firefighters Association
- Republican Party of Orange County
- Republican Women Federated of Orange County
- Retired Employees of Orange County
- Resilience OC

媒體夥伴

如果您或您的組織希望與 OCROV 合作進行投票中心推廣活動和教育，請造訪網站 ocvote.com/votecenter 或發送電子郵件至 ocvoter@rov.ocgov.com。

出版物名稱	類型
Aliso Viejo News	報紙
Anaheim Bulletin	報紙
Associated Press (AP) Orange County California	報紙
Capistrano Dispatch	報紙
Capistrano Valley News	報紙
Chapman University Panther	學院/大學報紙
Coast Magazine	雜誌
Costa Mesa Daily Pilot	報紙
CSUF Daily Titan	學院/大學報紙
Cypress College Chronicle	學院/大學報紙
Dana Point Times	報紙
Fullerton College Hornet	學院/大學報紙
Huntington Beach News	報紙
Irvine World News	報紙
KABC TV 7 (ABC)	電視台
KCAL TV 9	電視台
KCBS TV 2 (CBS)	電視台
KCOP TV 13 (MyTV)	電視台
KDOC TV 56	電視台
KFI AM 640	廣播電台
KLCS TV 58 (PBS)	電視台
KNBC TV 4 (NBC)	電視台
KNX AM 1070	廣播電台
KOCE TV 50 (PBS)	電視台
KTCA-TV 5 (CW)	電視台

出版物名稱	類型
KTTV TV 11 (Fox)	電視台
KUCI FM 89.3	廣播電台
Laguna Beach Independent	報紙
Laguna News-Post	報紙
Laguna Woods Globe	報紙
Los Angeles Times	報紙
New University	學院/大學報紙
OC Weekly	雜誌
OCC Coast Report	學院/大學報紙
Orange City News	報紙
Orange Coast Magazine	雜誌
Orange County Business Journal	報紙
Orange County Register	報紙
Orange County Reporter	報紙
Saddleback Valley News	報紙
San Clemente Times	報紙
Seal Beach Sun	報紙
Tustin News	報紙
UCI New University	學院/大學報紙
Voice of OC	報紙
Western Outdoors News	報紙
Westminster Journal	報紙
Westways Magazine	報紙
Yorba Linda Star	報紙

語言媒體合作夥伴

語言	出版物名稱
波斯語	Orange County Persian Community TV
波斯語	Dakeeh Magazine
波斯語	Seeb Magazine
波斯語	PAYAM ASHENA
波斯語	KIRN - Radio Iran 670 AM
波斯語	Iranian Hotline
塔加拉族語	Radio Filipino USA
塔加拉族語	California Journal for Filipino Americans
塔加拉族語	Asian Journal - Southern California
越南語	VNA TV
越南語	KVLA 57.3 TV
越南語	Little Saigon Radio
越南語	Nguoi Viet Daily News
越南語	Vien Dong
越南語	Viet Bao
越南語	Pho Bolsa TV
越南語	Little Saigon TV
中文	World Journal (世界日報)
中文	Sing Tao Daily (星島日報)
中文	Taiwan Daily (美洲台灣日報)
中文	Chinese L.A. Daily News (台灣時報)
中文	CCYP
中文	US News Express (美國新聞速遞)
中文	ChineseNewsUSA.Com (美新社)
	Five Continents & Four Oceans News (金探號)
中文	

語言	出版物名稱
中文	Pacific Times (太平洋時報)
中文	The China Press (中國報)
中文	The Epoch Times (大紀元時報)
中文	La JaJa Kids
中文	Eastern Television (ETTV) America (東森美洲電視)
中文	New Tang Dynasty Television (NTDTV) (新唐人電視)
中文	The Sound of Hope
中文	CTI Television/Zhong Want TV (CITV/ZWTV) (中天中旺電視)
中文	Sky Link TV (天下衛視)
中文	SINO TV (華語電視)
韓語	The Korea Daily
韓語	Korea Times
韓語	Korea Town Daily
韓語	The Weekly Herald
韓語	Town News
韓語	SBS International
韓語	MBC America
韓語	KBS America
韓語	Radio Korea-AM 1540
韓語	Radio Seoul-AM 1650
韓語	Woori Radio - AM 1230

語言	出版物名稱
韓語	Korean Gospel Broadcasting-AM1190
韓語	TVK24
韓語	Dongpo News
韓語	YTN
韓語	Christian Vision
韓語	Kukmin Daily
韓語	Dongpo Journal
韓語	Sunday Journal
韓語	CGN TV
韓語	Christian Herald
韓語	Uri Radio
韓語	Media Group
西班牙語	Santa Ana Noticias
西班牙語	Azteca
西班牙語	Rumores Newspaper
西班牙語	Para Todos
西班牙語	El Aviso
西班牙語	Excelsior
西班牙語	HOY
西班牙語	La Opinion
西班牙語	KMEX-TV (Univision)
西班牙語	KVEA-TV (Telemundo)
西班牙語	KVEA-TV (Telemundo)
西班牙語	KWHY-TV

公眾意見概述

社區選舉諮詢會

社區選舉諮詢會(CEW)是一個由 25 人組成的多元化社區顧問委員會，致力於確保選舉公開性和便利性。

CEW 成員	
名稱	組織
CEW 諮詢會主席, Lucinda Williams	市書記長, Fullerton
CEW 諮詢會副主席, Debra Marsteller	執行主任, Project Independence (獨立計畫)
市書記長	
Adria M. Jimenez	市書記長, Buena Park 市
Theresa Bass	市書記長, Anaheim 市
Daisy Gomez	市書記長, Santa Ana 市
Lucinda Williams (CEW 諮詢會主席)	市書記長, Fullerton 市
亞裔社區	
Tammy Kim	常務董事, 韓裔美國中心/韓國社區服務
Mike Chen	主席, 南海岸中華文化協會/爾灣中文學校
Tim Cheng (CEW LAAC 聯合主席)	理事會共同會長, 亞美老人服務中心
Charles Kim	主席, 跨社區行動網絡 (iCAN)

拉丁裔社區	
Alba Ramiro	Parish 部門協調員, 橙縣天主教慈善機構
Ruben Alvarez, Jr.	出版商, Stay Connected OC
Eddie Marquez, J.D.	執行委員會成員, OC 西班牙裔商會
Marisol Ramirez	社區參與指導, Regal 醫療集團
殘障社區	
Elizabeth Campbell	項目總監, 南加州 Easterseals
Debra Marsteller	執行主任, Project Independence
Paul Spencer	律師, 加州殘障權利
Gabriel Taylor (CEW VAAC 聯合主席)	選舉權維護人士
年長公民社區	
Judith Barnes	公眾成員
投票中心客服代表	
Moneka Walker-Burge	公眾成員
Mary Jo Rowe	公眾成員

CEW 成員	
名稱	組織
民主黨	
Ajay Mohan	執行董事, 橙縣民主黨
共和黨	
Randall Avila	執行主席, 橙縣共和黨
其他黨派	
David Landry	主席, 和平與自由黨中央委員會
婦女選民聯盟	
Jan Urban	代表, OC 婦女選民聯盟
青年代表	
Alexander Williams	公眾成員
退伍軍人事務	
Lyle Brakob	公眾成員
一般會員	
Garrett M. Fahy	選舉法律師
Briana M. Calleros	社區領袖

會議議程



REGISTRAR OF VOTERS
1300 South Grand Avenue, Bldg. C
Santa Ana, California 92705
(714) 567-7600
TDD (714) 567-7608
FAX (714) 567-7627
www.ocvote.com

Thursday, April 18, 2019 – 1:30 PM – 3:15 PM

Time	Discussion	Presenter / Topic
1:30 - 1:35 PM	Welcome and approval of September 20, 2019 CEW meeting minutes; welcome new members; other housekeeping / Steven Spillman, Chair; Registrar of Voters, Neal Kelley	
1:35 - 2:00 PM	Overview of vote center 2020 planning; voting system replacement; timelines for implementation	Neal Kelley, Registrar of Voters
2:00 - 2:15 PM	Update from CEW Voting Accessibility Committee (VAAC) and CEW Voting Language Committee (LAAC)	Imelda Carrillo, Manager, Election Services; Jackie Wu, Manager, Community Outreach
2:15 - 2:45 PM	Update from vote center operational working groups (Language Support, Compliance, Accessibility, Site Selection, VCA Billing, Ballot Drop Box)	Jackie Wu, Community Outreach Manager; Justin Berardino, Operations Manager; Imelda Carrillo, Manager, Election Services; Kim Hostler, Manager, Administration; David Goulding, Manager, Warehouse and Logistics
2:45 - 3:15 PM	Update from vote center operational working groups (Recruitment, Training, Equipment, Logistics, VCA Public Meetings, VCA Communications)	Jackie Wu, Manager, Community Outreach; Imelda Carrillo, Manager, Election Services; Kim Hostler, Manager, Administration; AnnaSophia Servin, Manager, Training and Special Projects; Mike Hirad, Manager, IT; Justin Berardino, Operations Manager; David Goulding, Manager, Warehouse and Logistics; Neal Kelley, Registrar of Voters; Kev Hatanaka, Manager, Printing & Graphics

投票無障礙委員會&語言無障礙委員會

CEW 小組委員會投票無障礙諮詢委員會(VAAC)和 CEW 小組委員會語言無障礙諮詢委員會(LAAC)於 2017 年初開始執行，是社區選舉工作組的兩個獨立委員會，旨在滿足與投票中心和全體郵寄選票選舉有關殘障選民和少數語言群體社區的需求。

建立 VAAC 和 LAAC 是為了讓殘障選民，有語言協助需求的選民和為他們服務的組織提供建議。議程偏重於選民教育和推廣活動，創造合作機會，並為社區提供有關運營最佳實踐的反饋和意見的論壇。

如果您或您的組織想了解有關這些社區諮詢小組的更多信息或有興趣成為會員，請造訪 ocvote.com/cew 或發送電子郵件至 ocvoter@rov.ocgov.com。

投票無障礙諮詢委員會

CEW-投票無障礙委員會是一個獨立委員會，為了提供殘障人士需要，考察有關投票中心和所有郵寄選票的社區選舉諮詢獨立委員會。該委員會符合無障礙通行諮詢委員會的法定要求。

名稱	組織
Andrea Pitsenbarger	California Council for the Blind
Dan Quinn	Easter Seals
Debra Marstellar	Project Independence
Edward Roth	Disability Student Services - Fullerton College
Elizabeth Campbell	Dayle McIntosh Center
Gabriel Taylor	Disability Rights California
Jamie Cansler	Council on Aging
Larry Singer	Advocate
Lucy Carr-Rollitt	Disability Student Services - Santiago Canyon College
Melanie Masud	Orange County Transportation Agency
Paul Spencer	Disability Rights California
Phillip Reeves	Braille Institute Anaheim Center
Reina Hernandez	Regional Center of Orange County
Starr Avedesian	Disability Student Services - Santiago Canyon College

會議議程



REGISTRAR OF VOTERS
1300 South Grand Avenue, Bldg. C
Santa Ana, California 92705
(714) 567-7600
TDD (714) 567-7608
FAX (714) 567-7627
www.ocvote.com

Voting Accessibility Committee Meeting

Wednesday, May 29, 2019 – 9:30 AM

Discussion	Presenter / Topic
Welcome, Introductions	Imelda Carrillo , Election Services Manager
Committee Overview / Goals	Imelda Carrillo , Election Services Manager
Vote Centers 2020 <ul style="list-style-type: none">• Working Groups• Election Administration Plan• Website	Imelda Carrillo , Election Services Manager
Vote Centers 2020 <ul style="list-style-type: none">• Vote Center Community Workshops	AnnaSophia Servin , Training & Special Projects Manager
Community engagement	Enedina Chhim , Community Program Specialist
Closing Remarks	Imelda Carrillo , Election Services Manager

語言無障礙諮詢委員會

CEW-投票語言委員會是社區選舉工作組的一個獨立委員會，為了提供少數民族語言需要，考察有關投票中心和所有郵寄選票的社區選舉諮詢獨立委員會。該委員會符合語言無障礙諮詢委員會的法定要求。

名稱	組織
Alba Ramiro	Catholic Charities of Orange County
Charles Kim	inter-Community Action Network
Faye Hezar	Iranian Circle of Women's Intercultural Network
Jini Shim	Korean American Center
Jonathan Paik	Orange County Civic Engagement Table
June Shang	Achieve Better Communication
Kerry Lieu	Irvine Evergreen Chinese Senior Association
Kiyana Asemanfar	California Common Cause
Kwang Ho Kim	Korean Community Services
Mike Chen	South Coast Chinese Culture Association
Myung Suh	Korean American Federation of Orange County
Natalie A. Tran	Department of Secondary Education at CSU Fullerton
Sudabeh (Sudi) Farokhnia	Iranian Circle of Women's Intercultural Network
Hon. Tammy Kim	Korean American Center
Teresa Mercado-Cota	Santa Ana College
ThuyVy Luyen	Association of the Vietnamese Language & Culture Schools of Southern California
Tim Cheng	Asian American Senior Citizens Service Center
Tracy La	VietRISE
Vattana Peong	Cambodian Family
Zeke Hernandez	Santa Ana LULAC #147

會議議程



REGISTRAR OF VOTERS
1300 South Grand Avenue, Bldg. C
Santa Ana, California 92705
(714) 567-7600
FAX (714) 567-7644
ocvote.com

NEAL KELLEY
Registrar of Voters
Mailing Address:
P.O. Box 11298
Santa Ana, California 92711

Language Accessibility Advisory Committee

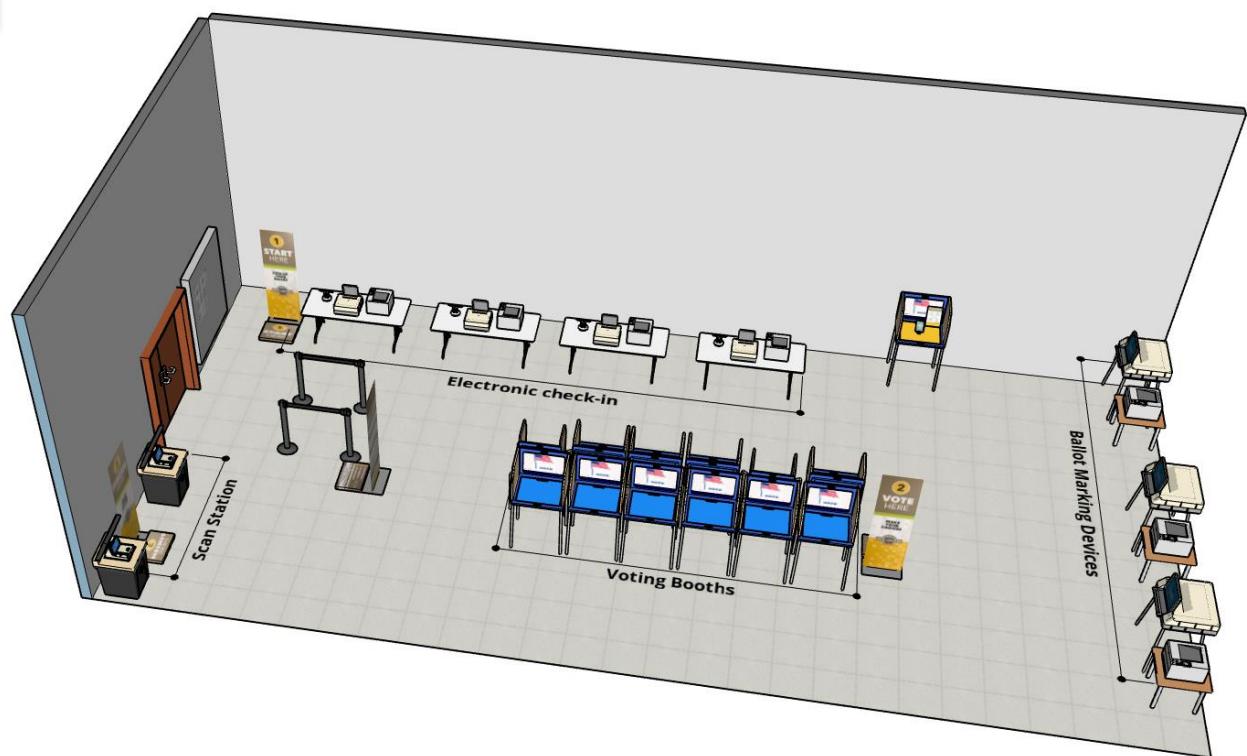
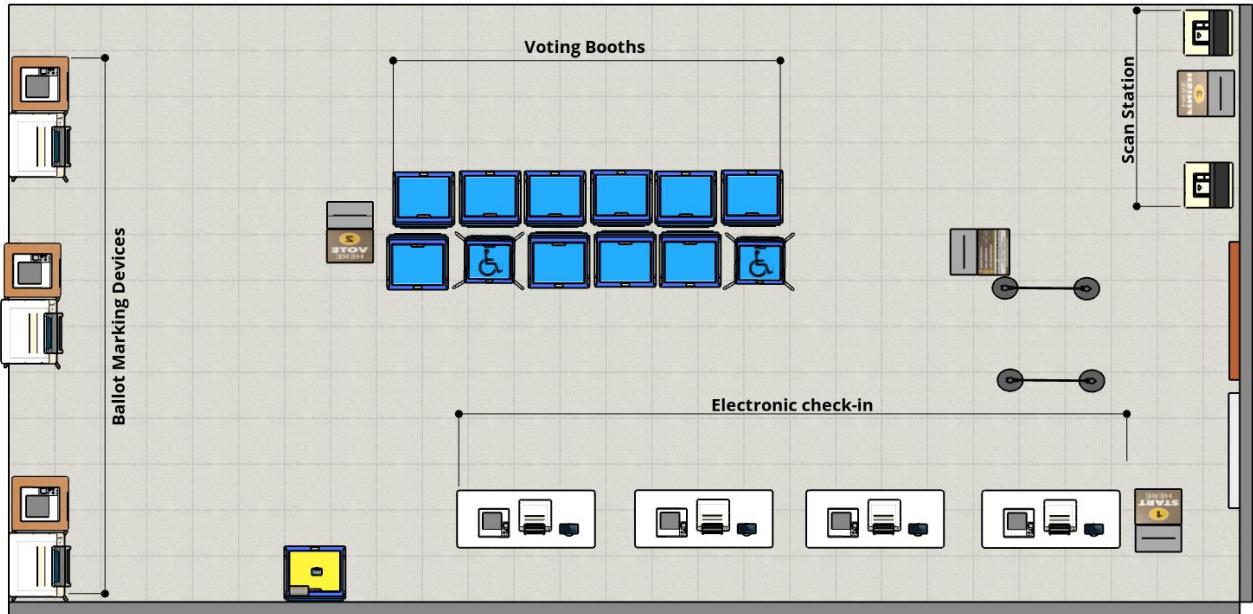
Meeting Agenda

May 19, 2021

Time: 1:30pm

Discussion	Presenter / Topic
Welcome & Introductions	Tim Cheng, CEW LAAC Co-Chair & Asian American Senior Citizens Service Center
2020 Census Data	Karduz Nguyen, Community Program Specialist
2021-2022 Election Planning	Erica Yun, Community Program Specialist
2021 Election Administration Plan Update and Public Meetings	Tina Lee, Community Program Specialist
Community Outreach Strategies	Kristy Chen, Community Program Specialist
Closing Remarks	Jackie Wu, Community Outreach Manager

投票中心陳列設計



投票中心和選票投遞箱地點列表

投票中心和選票投遞箱地點目前正在持續選擇過程中。最新的投票中心和選票投遞箱列表可在網站和 VIG 中找到。選民可以使用網站上的查尋工具找到離他們最近的投票中心和選票投遞箱地點。

為期 11 天的投票中心

2020 年 3 月總統初選，遵循 VCA 模式投票中心開放了為期 11 天和為期 4 天的地點。由於流傳疫情，2020 年 11 月總統大選通過立法將投票中心的要求修改為至少開放為期 4 天。

為期 11 天的投票中心地點，開放時間為 2020 年 2 月 22 日，星期六，至 2020 年 2 月 28 日，星期五，上午 8 點至下午 5 點；2020 年 2 月 29 日，星期六，至 2020 年 3 月 2 日，星期一，上午 8 點至晚上 8 點，以及 2020 年 3 月 3 日，選舉日，上午 7 點至晚上 8 點。

為期 4 天的投票中心

確定為期 4 天的投票中心地點，開放時間為 2020 年 2 月 29 日，星期六，至 2020 年 3 月 2 日，星期一，上午 8 點至晚上 8 點，以及 2020 年 3 月 3 日，選舉日，上午 7 點至晚上 8 點。

選票投遞箱地點

所有選票投遞箱地點都在室外，從選舉日前 29 天開始開放，每週 7 天，每天 24 小時，在選舉日晚上 8 點關閉。

如果您想推薦一個潛在地點，請在線上 ocvote.com/sitesuggestion 填寫地點選擇建議表。在最終確定投票中心和選票投遞箱地點之前，此表格向公眾開放。

下面的列表為範例列出了 2020 年 3 月總統初選中使用的投票中心和選票投遞箱地點。



投票中心地點

日期和時間各不相同 - 有關更多信息，請參見下文。

ALISO VIEJO

Alico Viejo分支圖書館*	1 Journey	Pacific Park Dr街角
Soka美國大學，創始人大廳**	1 University Dr	Wood Canyon Dr旁 (泊車於停車場A)
Iglesia公園社區中心**	24671 Via Iglesia	Moulton Pkwy旁
Renaissance運動俱樂部**	50 Enterprise	Parker Pl & Alico Viejo Pkwy街角

ANAHEIM

Zion路德會教會*	222 N East St	在Lincoln Ave & Sycamore St之間
西Anaheim青年中心*	320 S Beach Blvd	在Lincoln Ave & Orange Ave之間
東Anaheim社區中心*	8201 E Santa Ana Canyon Rd	Weir Canyon Rd西方
Brookhurst社區中心**	2271 Crescent Ave	在Brookhurst St & Gilbert St之間
Ponderosa家庭資源中心**	320 E Orangewood Ave	在Haster St & Lewis St之間
Anaheim小學學區**	1001 S East St	在Vermont Ave & Ball Rd之間
Savanna學區**	1330 S Knott Ave	在Ball Rd & Cerritos Ave之間
Anaheim獨立家庭資源中心**	10841 Garza Ave	Gilbert St & Katella Ave旁
St Anthony Mary Claret天主教教會**	1450 E La Palma Ave	在State College Blvd & East St之間
橙縣Islamic研究所**	1220 N State College Blvd	在91 Fwy & La Palma Ave之間
西海岸Islamic社團**	1717 S Brookhurst St	在Katella Ave & Cerritos Ave之間
Bombay俱樂部**	1125 N Magnolia Ave	在La Palma Ave & 5 Fwy之間
Haskett分支圖書館**	2650 W Broadway	在Magnolia Ave & Dale Ave之間
Canyon Hills分支圖書館**	400 S Scout Trail	Nohl Ranch Rd旁
Camphor Tree廣場**	2060 S Euclid St, Ste EF	Orangewood Ave街角

BREA

Brea博物館&歷史社團 (不符合無障礙通行)*	495 S Brea Blvd	Elm St街角
Brea消防局# 2分局**	200 N Brea Blvd	在Birch St & Lambert Rd之間
Embassy Suites by Hilton Brea**	900 E Birch St	在Imperial Hwy & 57 Fwy之間

BUENA PARK

Walter Knott教育中心*	7300 La Palma Ave	在Knott Ave & Western Ave之間
Buena Park社區中心**	6688 Beach Blvd	Behind市政廳，在Pinchot Ct
Hampton Inn & Suites Buena Park**	7307 Artesia Blvd	在Beach Blvd & 5 Fwy之間
La Quinta Inn & Suites Buena Park**	3 Centerpointe Dr	Orangethorpe Ave旁

COSTA MESA

Costa Mesa市政廳*	77 Fair Dr	在Newport Blvd & Vanguard Way之間
Balearic社區中心**	1975 Balearic Dr	Shantar Dr，Adams Ave旁北方
Costa Mesa老人中心**	695 W 19th St	Pomona Ave街角
Costa Mesa圖書館-Donald Dungan圖書館**	1855 Park Ave	在W 18th St & W 19th St之間
Sofia大學**	3333 Harbor Blvd	在S Coast Dr & Sunflower Ave之間
Coast社區學院學區**	1370 Adams Ave	在Harbor Blvd & Fairview Rd之間
John Wayne機場行政辦公室**	3160 Airway Ave	Red Hill Ave & Paularino Ave旁

CYPRESS

Cypress分支圖書館*	5331 Orange Ave	在Walker St & Grindlay St之間
Cypress學院，Bldg 18，繼續教育學校**	9200 Valley View St	在Orange Ave & Lincoln Ave之間 (泊車於停車場4)
Cypress老人中心**	9031 Grindlay St	Lincoln Ave旁
Hyatt House**	5905 Corporate Ave	Valley View St旁

日期和時間：

2月22 - 28日，8am-5pm | 2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

*2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

有關更多投票中心地點，請造訪 ocvote.com/votecenter



投票中心地點

節
8

日期和時間各不相同-有關更多信息，請參見下文。

DANA POINT

Dana Point社區中心*	34052 Del Obispo St	在PCH & Stonehill Dr之間
Dana Point分支圖書館**	33841 Niguel Rd	在PCH & Stonehill Dr之間

FOUNTAIN VALLEY

Fountain Valley康樂中心*	16400 Brookhurst St	在Heil Ave & Edinger Ave之間
Freedom Hall at Mile Square公園**	16801 Euclid St	由Edinger Ave & Ward St進入(泊車於停車場E)
橙縣供水區**	18700 Ward St	Ellis Ave旁

FULLERTON

Fullerton公共圖書館*	353 W Commonwealth Ave	在Amerige Ave & Commonwealth Ave之間
St Andrew's聖公會教會**	1231 E Chapman Ave	在Victoria Dr & N Raymond Ave之間
Gilbert社區中心**	2120 W Orangethorpe Ave	在Gilbert St & Brookhurst Rd之間
Hillcrest社區中心**	1155 N Lemon St	E Valley View Dr角落
Fullerton聯合高中學區辦公室**	1051 W Bastanchury Rd	在Euclid & Parks Rd之間
Independence公園**	801 W Valencia Dr	在Euclid St & S Richman Ave之間
CSUF住房與住宅參與辦公室**	1509 E Campus Dr	Gymnasium Campus Dr旁
公共工程維修場**	1580 W Commonwealth Ave	Basque Ave角落

GARDEN GROVE

West Haven公園*	12252 West St	在Lampson & Chapman Ave之間
Garden Grove運動及康樂中心*	13641 Deodara Dr	在Brookhurst St & Magnolia St之間
Edgar公園會議室**	6202 Cerulean Ave	Lampson Ave & Topaz Ave旁
H Louis Lake老人中心**	11300 Stanford	在Euclid St & 9th St之間
Chapman-Hettinga中心**	11852 Knott Ave	在Chapman Ave & Orangewood Ave之間
Orangefield兒童發展中心**	9822 Russell Ave	在Garden Grove Blvd & Trask Ave之間 (由Kerry St旁進入)
Code Ninjas**	9575 Chapman Ave	在Gilbert St & Brookhurst St之間
CTS水泥製造公司**	12442 Knott St	在Lampson Ave & Chapman Ave之間
Brookhurst廣場**	12801 Brookhurst St	在Garden Grove Blvd & Standard Ave之間
Assistance League of Garden Grove**	10932 Trask Ave	在Euclid St & Taft Ave之間
Harbor Place廣場**	13204 Harbor Blvd	在Garden Grove Blvd & Trask Ave之間

HUNTINGTON BEACH

Michael E Rodgers老人中心*	1706 Orange Ave	在17th St & 18th St之間
Huntington Beach中央圖書館*	7111 Talbert Ave	在Goldenwest St & Gothard St之間
Edison社區中心**	21377 Magnolia St	在Hamilton Ave & Atlanta Ave之間
Huntington Beach市民中心**	2000 Main St	在Yorktown & Utica Ave之間
Main Street分支圖書館**	525 Main St	6th St角落
Ocean View學區辦公室, Bldg E - 專業學習中心**	17200 Pinehurst Ln	Springdale St東方，在Slater Ave & Warner Ave之間
Golden West學院**	15744 Goldenwest St	在Gothard St & Center Ave (泊車於停車場H)
Resurrection路德會教會**	9812 Hamilton Ave	在Bushard St & Brookhurst St之間
Huntington Beach市學區**	8750 Dorsett Dr	在Atlanta Ave & Hamilton Ave之間 (由Miramar Ln旁進入)
Brookfield Manor俱樂部會所**	9850 Garfield Ave	在Bushard St & Brookhurst St之間
de la Raya廣場店面**	19092 Beach Blvd, Ste N	接近Garfield Ave & Yorktown Ave角落

IRVINE

Irvine市政廳*	1 Civic Center Plaza	Harvard Ave & Alton Pkwy角落
Portola Springs社區中心*	900 Tomato Springs	Pearblossom & Portola Pkwy旁
Quail Hill社區中心*	39 Shady Canyon Dr	Quail Hill Pkwy旁

日期和時間：

•2月22 - 28日，8am-5pm | 2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm
•2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

有關更多投票中心地點，請造訪 ocvote.com/votecenter



投票中心地點

節
8

日期和時間各不相同-有關更多信息，請參見下文。

IRVINE (繼續)

Deerfield社區中心**	55 Deerwood W	Irvine Ctr Dr旁
Lakeview老人中心**	20 Lake Rd	在Alton Pkwy & Barranca Pkwy之間
Las Lomas社區中心**	10 Federation Way	Turtle Ridge Dr旁
Los Olivos社區中心**	101 Alfonso Dr	Bake Pkwy旁
Northwood社區中心**	4531 Bryan Ave	在Yale & Culver Dr之間
University社區中心**	1 Beech Tree Ln	在University Dr & Michelson Dr之間
OC Great大公園**	8000 Great Park Blvd	At Great Park Blvd (毗鄰Great大公園旋轉木馬)
UCI - Mesa Court社區中心**	4053 Mesa Rd	在University Dr & Campus Dr之間 (泊車於停車場14)
Heritage公園地區圖書館**	14361 Yale	Walnut Ave角落
Irvine Valley學院**	5500 Irvine Center Dr	在Jeffrey Rd & Sand Canyon Ave之間 (泊車於停車場10)
南海岸中華文化中心**	9 Truman St	在5 Fwy & Trabuco Rd之間
University Hills社區中心**	1083 California Ave	Gabrielino Dr角落
加州州立Fullerton分校Irvine中心**	3 Banting	在Barranca Pkwy & Alton Pkwy之間

LA HABRA

La Habra社區中心*	101 W La Habra Blvd	Euclid St角落
La Habra市學區辦公室**	500 N Walnut St	在La Habra Blvd & Whittier Blvd之間
del Sol廣場**	121 S Beach Blvd, Ste C	La Habra Blvd角落

LA PALMA

La Palma社區中心*	7821 Walker St	在La Palma Ave & Orangethorpe Ave之間
---------------	----------------	------------------------------------

LAGUNA BEACH

Laguna Beach社區中心 & Susi Q中心**	380 3rd St	在Forest Ave & Park Ave之間 (泊車於停車場13)
-------------------------------	------------	-------------------------------------

LAGUNA HILLS

Laguna Hills市政廳*	24035 El Toro Rd	在Paseo De Valencia & Avenida De La Carlota之間
Nellie Gail Ranch農場The Village**	26548 Moulton Pkwy, Ste 48L	La Paz Rd角落
The Hills飯店**	25205 La Paz Rd	Cabot Rd旁

LAGUNA NIGUEL

Laguna Niguel市民政府*	30111 Crown Valley Pkwy	Alicia Pkwy角落
Sea Country老人及社區中心**	24602 Aliso Creek Rd	Moulton Pkwy角落
Kite Hill俱樂部會所**	29101 Kite Hill Dr	在Alicia Pkwy & La Paz Rd之間 (由Recreation Ctr Dr進入)
Marina Hills康樂中心**	31461 Parc Vista W	Marina Hills Dr旁

LAGUNA WOODS

Laguna Woods市政廳*	24264 El Toro Rd	在Moulton Pkwy & Paseo De Valencia之間
Laguna Woods Village -第7俱樂部會所**	24111 Moulton Pkwy	El Toro Rd北方 (由Gate 16進入)

LAKE FOREST

Lake Forest市民中心*	100 Civic Center Dr	在Bake Pkwy & Lake Forest Dr之間
Lake Forest運動公園**	28000 Rancho Pkwy	Lake Forest Dr旁 (由Vista Terrace進入)
El Toro分支圖書館**	24672 Raymond Way	El Toro Rd旁
Foothill Ranch圖書館**	27002 Cabriole	Rue De Fortuna & Bake Pkwy角落
El Toro供水區辦公室**	24251 Los Alisos Blvd	在5 Fwy & Rockfield Blvd之間

LOS ALAMITOS

Los Alamitos學區**	10293 Bloomfield St	在Ball Rd & Cerritos Ave之間
------------------	---------------------	---------------------------

MIDWAY CITY

Midway市社區中心**	14900 Park Ln	Newland St & Bolsa Ave旁
---------------	---------------	-------------------------

日期和時間：

2月22 - 28日，8am-5pm | 2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

~2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

有關更多投票中心地點，請造訪 ocvote.com/votecenter



投票中心地點

日期和時間各不相同-有關更多信息，請參見下文。

MISSION VIEJO

Mission Viejo市政廳*	200 Civic Center	Marguerite Pkwy & La Paz Rd角落
Saddleback Valley聯合學區**	25631 Peter A Hartman Way	Alisos Blvd & Jeronimo Rd旁
Mission Viejo基督教會**	26558 Marguerite Pkwy	Felipe Rd角落
Saddleback學院**	28000 Marguerite Pkwy	由此進入@ College Dr E & Lower Campus Dr (泊車於停車場2)
Casta Del Sol高爾夫球場**	27601 Casta del Sol	在Alicia Pkwy & Marguerite Pkwy之間
橙縣Islamic基金會 (OCIF)**	23581 Madero	Alicia Pkwy北方，Jeronimo Rd東方
Los Alisos Blvd 28815店面**	28815 Los Alisos Blvd, Ste A	在241 & Santa Margarita Pkwy之間

NEWPORT BEACH

Newport Beach市民中心*	100 Civic Center Dr	在MacArthur Blvd & Avocado Ave之間
Marina公園社區中心**	1600 W Balboa Blvd	在15th St & 18th St之間
Newport Coast社區中心**	6401 San Joaquin Hills Rd	Newport Coast Dr角落
OASIS老人活動中心**	801 Narcissus Ave	Marguerite Ave & 5th Ave角落
Newport Harbor路德會教會**	798 Dover St	在E 16th St & Cliff Dr之間
Newport Harbor草地保齡球俱樂部**	1550 Crown Dr	在MacArthur Blvd & San Joaquin Hills Rd之間

ORANGE

El Modena分支圖書館*	380 S Hewes St	在Chapman & Fairhaven之間
Chapman大學**	386 N Center St	在Shaffer St & Glassell St之間 (泊車於Hasinger停車場)
Orange聯合學區辦公室**	1401 Handy St	Katella Ave & Wanda Rd旁
Taft Avenue社區教會**	1350 E Taft Ave	在Tustin Ave & Cambridge St之間
Steve Ambriz紀念公園**	611 Riverbend Pkwy	Lincoln Ave & Glassell St旁
Santiago Canyon學院**	8045 E Chapman Ave	在Newport Blvd & Jamboree Rd之間 (泊車於停車場1)

PLACENTIA

Backs社區大樓*	201 Bradford Ave	在Placentia Ave & Kraemer Blvd之間
Aguirre大樓**	505 Jefferson St	Alta Vista St & Rose Dr旁
Placentia圖書館區**	411 E Chapman Ave	Kraemer Blvd旁
Yorba Linda供水區**	1717 E Miraloma Ave	在Richfield Rd & Van Buren St之間

RANCHO SANTA MARGARITA

Rancho Santa Margarita分支圖書館*	30902 La Promesa	Richard Reese Way角落
Bell Tower區域社區中心**	22232 El Paseo	Richard Reese Way旁

SAN CLEMENTE

San Clemente社區中心*	100 N Calle Seville	Avenida Del Mar角落
San Clemente水上中心**	987 Avenida Vista Hermosa	Avenida La Pata旁
San Clemente圖書館**	242 Avenida Del Mar	Calle Seville & Avenida Cabrillo旁
The Volare渡假村**	111 S Avenida De La Estrella	Avenida Presidio & El Camino Real旁

SAN JUAN CAPISTRANO

Reata公園&活動中心*	28632 Ortega Hwy	Ortega Hwy旁
La Sala禮堂**	31495 El Camino Real	Ortega Hwy北方 & Camino Capistrano東方
San Juan Capistrano社區中心**	25925 Camino Del Avion	在Del Obispo St & Alipaz St之間
Capistrano聯合學區**	33122 Valle Rd	5 Fwy旁，La Novia Ave南方

SANTA ANA

Southwest老人中心*	2201 W McFadden Ave	在Fairview St & Raitt St之間
橙縣選舉事務處*	1300 S Grand Ave, Bldg C	McFadden Ave角落
El Salvador社區中心**	1825 W Civic Center Dr	Raitt St旁

日期和時間：

2月22 - 28日，8am-5pm | 2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm
~2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

有關更多投票中心地點，請造訪 ocvote.com/votecenter



投票中心地點

節
8

日期和時間各不相同-有關更多信息，請參見下文。

SANTA ANA (繼續)

Salgado康樂中心**	706 N Newhope St	Hazard Ave旁
Santa Anita康樂中心**	300 S Figueroa St	1st St · Harbor Blvd旁東方
Roosevelt-Walker社區中心**	816 E Chestnut Ave	Standard Ave角落
Delhi中心**	505 E Central Ave	Warner Ave旁
Santa Ana學院**	1530 W 17th St	Bristol旁 (泊車於停車場11)
Santa Ana警察社區室**	60 Civic Center Dr	在N Flower & N Bristol之間 (泊車於建築物)
Fairview Warner購物中心**	2413 S Fairview St, Unit F	在Warner Ave & W Segerstrom Ave之間
Downtown廣場**	407 E 1st St, Ste 2CD	在Spurgeon St & Lacy St之間
Latino Health Access**	450 W 4th St	在Ross St & Broadway之間
橙縣First Assembly of God**	1440 E Santa Clara Ave	Grand Ave旁
Foothill高中**	19251 Dodge St	Newport Ave & Foothill Blvd角落

SEAL BEACH

Seal Beach市消防局48分局*	3131 N Gate Rd	Seal Beach Blvd旁
Seal Beach老人中心**	707 Electric Ave	在Main St & Marina Dr之間

STANTON

Stanton市政府社區中心*	7800 Katella Ave	在Western Ave & Beach Blvd之間
Stanton中央公園**	10660 Western Ave	在Cerritos Ave & Katella Ave之間

TRABUCO CANYON

Trabuco Canyon供水區*	32003 Dove Canyon Rd	Plano Trabuco旁
--------------------	----------------------	----------------

TUSTIN

Clifton C Miller社區中心*	300 Centennial Way	在Main St & 1st St之間
Columbus Tustin活動中心**	17522 Beneta Way	在Prospect Ave & Holt Ave之間
The Market廣場社區中心，2樓**	2961 El Camino Real	在Jamboree Rd & Myford Rd之間
Tustin家庭及青年中心**	14722 Newport Ave	Sycamore Ave角落
Fairfield Inn & Suites Tustin**	15011 Newport Ave	Edinger Ave旁

WESTMINSTER

Miriam Ware社區大樓*	14491 Beach Blvd	Hazard Ave角落
Sigler公園/家庭資源中心**	7200 Plaza St	在Westminster Blvd & Main St之間
Westminster分支圖書館**	8180 13th St	在Beach Blvd & Newland St之間
Westminster Village Town Hall俱樂部會所**	5200 Blackpool Rd	Bolsa Chica Rd & Westminster Blvd旁
Westminster店面6480號**	6480 Westminster Blvd	Edwards St角落

YORBA LINDA

Thomas Lasorda Jr運動場附屬建築物*	4701 Casa Loma Ave	在Imperial Hwy & Yorba Linda Blvd之間
Yorba Linda公共圖書館**	18181 Imperial Hwy	在Lemon Dr & Olinda St之間
Danish Lutheran教會&文化中心**	16881 Bastanchury Rd	在Rose Dr & Prospect Ave之間
Grace教堂**	22653 Old Canal Rd	在Yorba Linda Blvd & Savi Ranch Pkwy
Yorba Linda長老會教會**	19301 Yorba Linda Blvd	在Kellog Dr & Palm Ave之間

所有投票中心均符合無障礙通行要求除非另外註明。

日期和時間：

2月22 - 28日，8am-5pm | 2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm
~2月29日 - 3月2日，8am-8pm | 3月3日，7am-8pm

有關更多投票中心地點，，請造訪 ocvote.com/votecenter



選票投遞箱地點

開放24/7，從2月3日至3月3日晚上8pm。

ALISO VIEJO

Aliso Viejo市政廳	12 Journey	在Pacific Park Dr & Aliso Creek Rd之間
Iglesia Park社區中心	24671 Via Iglesia	Moulton Pkwy旁

ANAHEIM

Chaparral公園	1770 W Broadway	在Euclid St & Nutwood St之間
East Anaheim社區中心	8201 E Santa Ana Canyon Rd	Weir Canyon Rd西方
Euclid分支圖書館	1340 S Euclid St	在Cerritos Ave & Ball Rd之間
Granada廣場	2021 E La Palma Ave	在State College Blvd & Miraloma Ave之間
Ponderosa家庭資源中心	320 E Orangewood Ave	在Haster St & Lewis St之間
Sage公園	1313 W Lido Pl	W North St & N Loara St旁東方

BREA

Brea市民&文化中心	1 Civic Center Circle	E Birch St旁
Brea運動公園	3333 E Birch St	在Valencia Ave & Kraemer Blvd之間

BUENA PARK

Buena Park地鐵站	8400 Lakeknoll Dr	Dale St西方
Ehlers活動中心	8150 Knott Ave	在Crescent Ave & La Palma Ave之間
The Source OC	6940 Beach Blvd	1樓，Jamba Juice隔壁

COSTA MESA

Coastal Heights老人療養院 (僅有免下車服務)	2283 Fairview Rd	在Wilson St & Fair Dr之間
Mesa Verde分支圖書館	2969 Mesa Verde Dr E	Baker St角落
Mesa供水區	1965 Placentia Ave	在W 19th St & Victoria St之間
Te Winkle公園運動場	980 Arlington Dr	在Newport Blvd & Fairview Rd之間

CYPRESS

Cypress市社區中心	5700 Orange Ave	在Valley View St & Walker St之間
Veterans公園	4554 Avenida Granada	在Moody St & Denni St之間

DANA POINT

Dana Point分支圖書館	33841 Niguel Rd	在PCH & Stonehill Dr之間
-----------------	-----------------	-----------------------

FOUNTAIN VALLEY

Fountain Valley分支圖書館	17635 Los Alamos St	在Slater & El Monterey Ave之間
Founders Village中心	17967 Bushard St	Talbert Ave角落

FULLERTON

A.R. 超級市場	1701 Orangethorpe Ave	Brookhurst Rd角落
Fullerton學院	321 E Chapman Ave	在Berkeley Ave & Lemon St之間的停車場
Fullerton消防局No. 6分局	2691 Rosecrans Ave	在Beach Blvd & Gilbert St之間
Fullerton地鐵站	120 E Santa Fe Ave	在Harbor Blvd & Lemon St之間
Fullerton市政機場	4011 W Commonwealth Ave	In Dale St & Gilbert St之間

GARDEN GROVE

GGUSD評估與註冊中心&家庭資源中心	13611 Clinton St	在Trask Ave & Westminster Ave之間
Chapman分支圖書館	9182 Chapman Ave	在Magnolia Ave & Gilbert St之間
Garden Grove聯合學區教育中心	10331 Stanford Ave	在Nutwood St & Brookhurst St之間
Magnolia公園家庭資源中心	11402 Magnolia St	在Katella Ave & Orangewood之間
West Grove公園	5372 Cerulean Ave	Blackmer St & Lampson Ave旁南方

HUNTINGTON BEACH

5 Points廣場	18591 Main St	在Ellis & Garfield Ave之間
Bob's特價家具店	16242 Beach Blvd	在Edinger Ave & Heil Ave之間
HB專賣廣場	714 Adams Ave	在Beach Blvd & Delaware之間
Huntington Beach市民中心	2000 Main St	在Yorktown & Utica Ave之間

有關更多投遞箱地點，請造訪 ocvote.com/dropbox



選票投遞箱地點

開放24/7，從2月3日至3月3日晚上8pm。

HUNTINGTON BEACH (繼續)

Huntington專業廣場	20932 Brookhurst St	在Atlanta Ave & Indianapolis Ave之間
Main Street分支圖書館	525 Main St	6th St角落
Vista中心	17483 Beach Blvd	在Slater & Warner之間

IRVINE

橙縣United Way (僅有免下車服務)	18012 Mitchell S	Red Hill角落
Harvard社區Athletic公園	14701 Harvard Ave	在Walnut & Irvine Ctr Dr之間
Heritage公園社區中心	14301 Yale	美術中心&社區中心旁
Irvine地鐵站	15215 Barranca Pkwy	Ada旁，在Loop Rd
Rancho San Joaquin老人中心	3 Ethel Coplen Way	Culver旁，Michelson南方
Trabuco中心	5701 Trabuco Rd	在Sand Canyon & Jeffrey之間
Turtle Rock社區公園	1 Sunnyhill	在Shady Canyon & Turtle Rock之間
University公園分支圖書館	4512 Sandburg Way	Lexicon，Michelson角落南方
Woodbury社區公園	130 Sanctuary	Long Meadow & Jeffrey旁

LA HABRA

La Habra分支圖書館	221 E La Habra Blvd	在Euclid St & Cypress St之間
La Habra家庭資源中心	501 S Idaho St	在La Habra Blvd & Lambert Rd之間

LA PALMA

La Palma市政廳	7822 Walker St	在La Palma Ave & Orangethorpe之間
-------------	----------------	--------------------------------

LADERA RANCH

Ladera Ranch分支圖書館	29551 Sienna Pkwy	在Crown Valley & O'Neill之間
橙縣消防局58分局	58 Station Way	Antonio Pkwy旁

LAGUNA BEACH

Laguna Beach分支圖書館	363 Glenneyre St	Laguna Ave角落
-------------------	------------------	--------------

LAGUNA NIGUEL

Laguna Niguel圖書館	30341 Crown Valley Pkwy	在Club House Dr & Alicia Pkwy之間
Laguna Niguel/Mission Viejo地鐵站	28200 Forbes Rd	Crown Valley南方，5 Fwy西方
橙縣消防局49分局	31461 Golden Lantern	北方Camino Del Avion

LAGUNA WOODS

Laguna Woods市政府	24264 El Toro Rd	In Moulton Pkwy & Paseo De Valencia之間
-----------------	------------------	---------------------------------------

LAKE FOREST

Heroes公園	25420 Jeronimo Rd	在Los Alisos Blvd & El Toro Rd之間
Lake Forest運動公園	28000 Rancho Pkwy	由Vista Terrace進入，Lake Forest Dr旁

LOS ALAMITOS

Los Alamitos社區中心	10911 Oak St	Katella Ave，Los Alamitos Blvd旁西方
------------------	--------------	----------------------------------

MISSION VIEJO

Florence Joyner Olympiad公園 (僅有免下車服務)	22761 Olympiad Rd	在Alicia Pkwy & Melinda Rd之間
Norman P. Murray社區 & 老人中心	24932 Veterans Way	在La Paz Rd & Jeronimo Rd之間
Pavion公園	24051 Pavion	Jeronimo Rd旁，Olympiad Rd西方

NEWPORT BEACH

OASIS老人活動中心Auxiliary停車場 (僅有免下車服務)	5th Ave & Marguerite Ave角落	5th Ave & Marguerite Ave角落
Newport Beach公共圖書館 (僅有免下車服務)	1000 Avocado Ave	市民中心停車場車道
Bob Henry公園	900 Dover Dr	Castaways Ln角落
人行道 - Avon St & Riverside Ave角落	Avon St & Riverside Ave角落	在PCH & Cliff Dr之間

ORANGE

El Modena分支圖書館	380 S Hewes St	在Chapman & Fairhaven之間
Orange公共圖書館	407 E Chapman Ave	在Glassell & Tustin之間

有關更多投遞箱地點，請造訪 ocvote.com/dropbox



選票投遞箱地點

節
9

開放24/7，從2月3日至3月3日晚上8pm。

ORANGE (繼續)

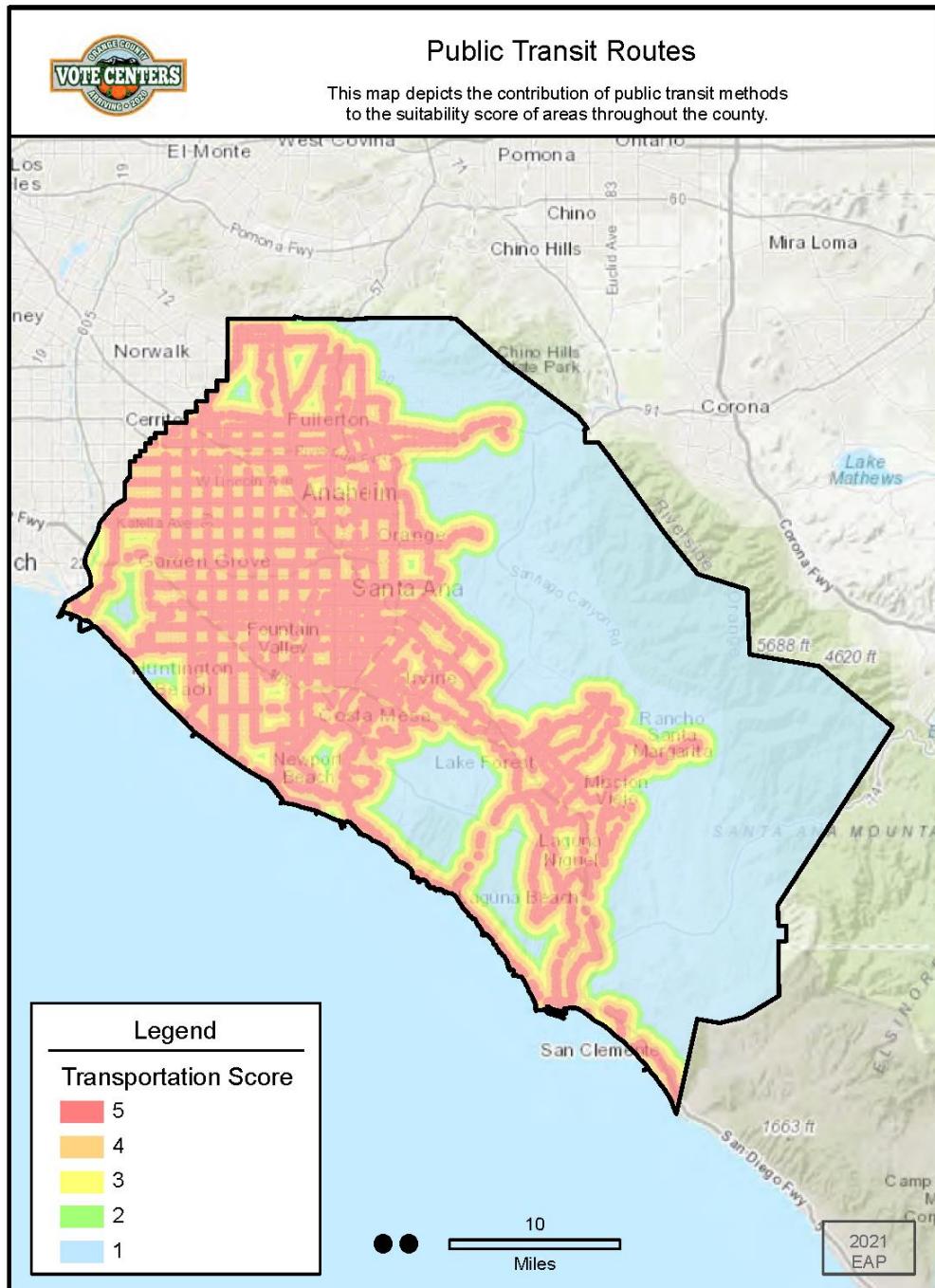
Taft分支圖書館	740 E Taft Ave	Cambridge角落
PLACENTIA		
Koch康樂中心	2210 Valencia Ave	在Bastanchury & Golden Ave之間
Whitten中心	900 S Melrose St	在Orangethorpe & Miraloma Ave之間
RANCHO SANTA MARGARITA		
Rancho Sta Margarita Calvary教堂	30615 Avenida De Las Flores	Banderas角落
Rancho Santa Margarita分支圖書館	30902 La Promesa	Richard Reese Way角落
SAN CLEMENTE		
San Clemente市政高爾夫球場 (僅有免下車服務)	150 E Avenida Magdalena	S El Camino Real旁，在Golf Course parking lot
Jim Johnson紀念運動公園	560 Avenida Vista Hermosa	在5 Fwy & Avenida Costa Azul之間
San Clemente市政府	910 Calle Negocio	Calle Amanecer，Avenida Pico旁東方
SAN JUAN CAPISTRANO		
La Sala禮堂	31495 El Camino Real	Ortega Hwy北方，Camino Capistrano東方
SANTA ANA		
AltaMed	1400 N Main St	在Seventeenth St & Washington Ave之間
縣行政南大樓	601 N Ross St	在Santa Ana Blvd & Civic Center Dr之間
Goodwill Computer Works	412 N Fairview St	在First St & Fifth St之間
Iglesia de Dios Pentecostal，M.I.	1025 W Memory Ln	在Bristol St & Flower St之間
Johnson Chapel A.M.E.教會	1306 W 2nd St	由Hesperian St進入
OC衛生保健機構	1725 W 17th St	在Bristol St & English St之間
Orangewood基金會 (僅有免下車服務)	1575 E 17th St	在Grand Ave & Cabrillo Park Dr之間
橙縣選舉事務處	1300 S Grand Ave, Bldg C	McFadden Ave角落
Santa Ana區域交通中心	1000 E Santa Ana Blvd	在Grand Ave & Santiago St之間
SEAL BEACH		
Mary Wilson分支圖書館	707 Electric Ave	在Main St & Marina Dr之間
STANTON		
Stanton分支圖書館	7850 Katella Ave	在Western Ave & Beach Blvd之間
TRABUCO CANYON		
Concourse公園	18931 Saddleback Ranch Rd	在Glenn Ranch & Ridgeline之間
TUSTIN		
OC動物保健	1630 Victory Rd	在Red Hill Ave & Armstrong Ave之間
Tustin地鐵站	2975 Edinger Ave	Jamboree Rd旁
Tustin運動公園	12850 Robinson Dr	在Irvine Blvd & Jamboree Rd之間
VILLA PARK		
Villa Park市政廳	17855 Santiago Blvd	在Taft Ave & Villa Park Rd之間
WESTMINSTER		
West County專業&醫療中心	14120 Beach Blvd	Westminster Blvd (由15th St進入)南方
YORBA LINDA		
Yorba Linda市政廳 (僅有免下車服務)	4845 Casa Loma Ave	在Yorba Linda Blvd & Imperial Hwy之間
Bryant Ranch公園	24705 Paseo De Toronto	在Camino De Bryant & Via Lomas De Yorba E之間
Yorba Linda Arroyo公園/警察服務	20994 Yorba Linda Blvd	在Village Center Dr & Yorba Ranch Rd之間

所有選票投遞箱均符合無障礙通行要求除非註明僅有免下車服務。

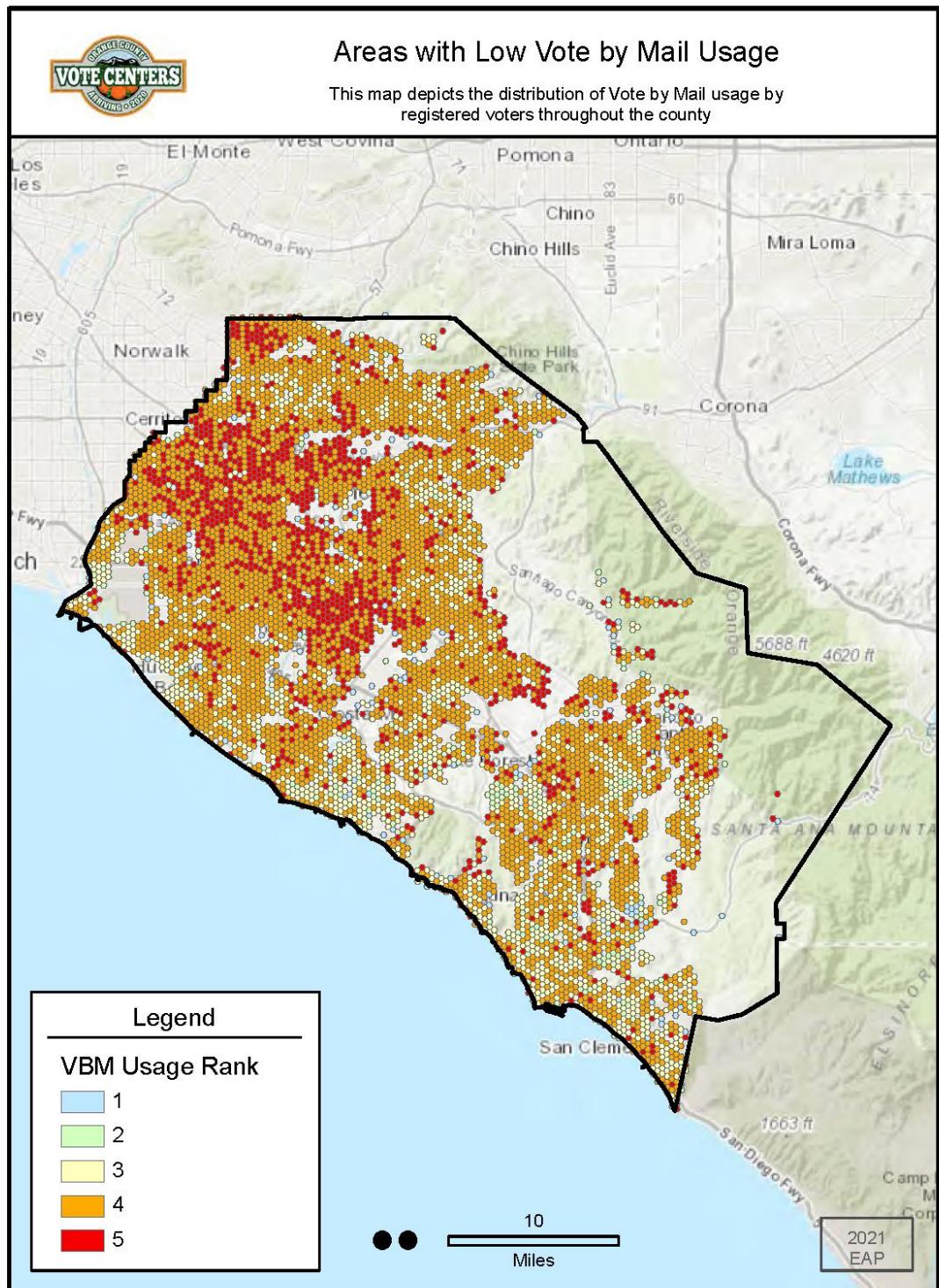
有關更多投遞箱地點，請造訪 ocvote.com/dropbox

選民選擇法案標準地圖

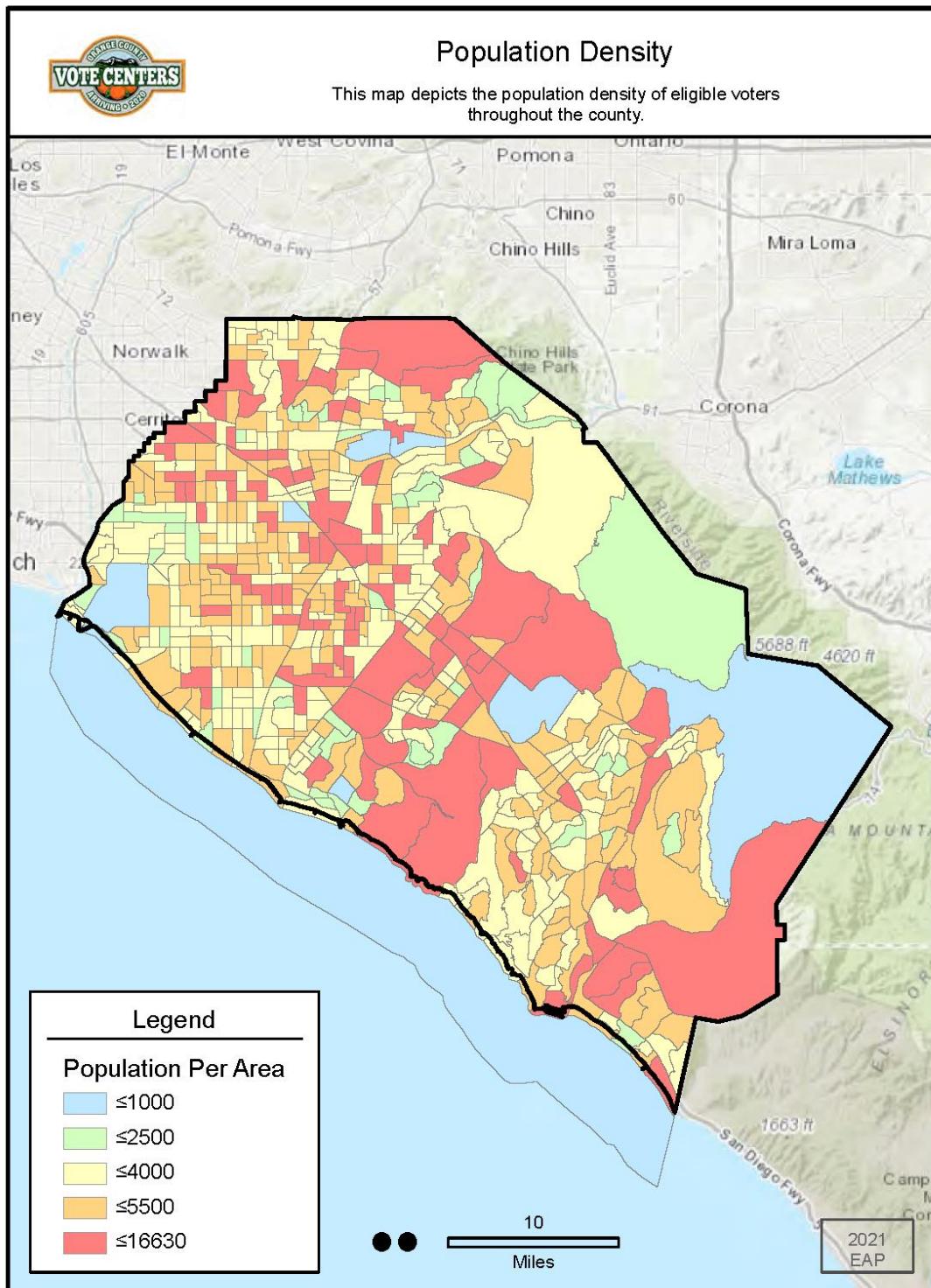
公共交通路線



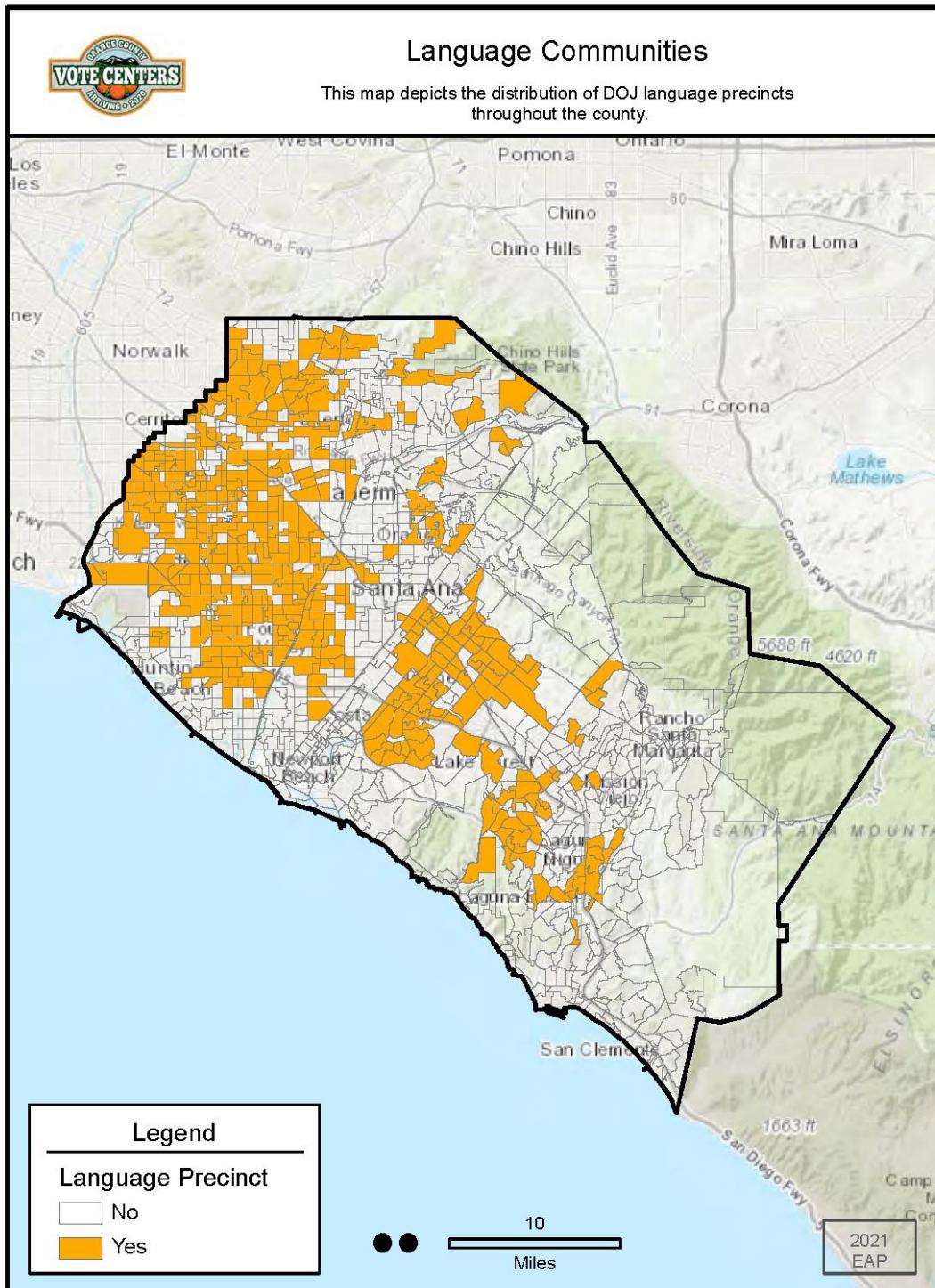
郵寄投票率低的地區



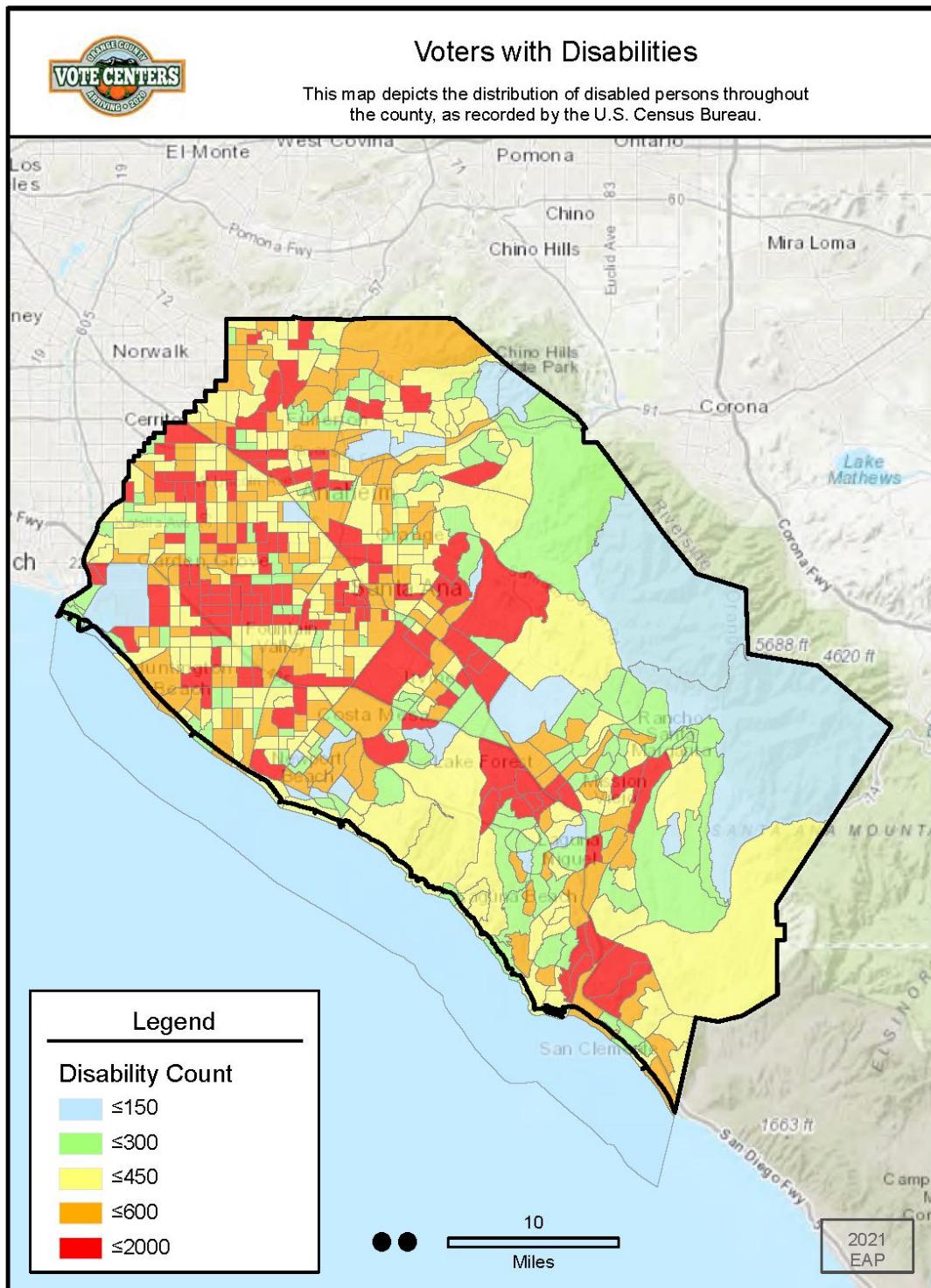
人口密度



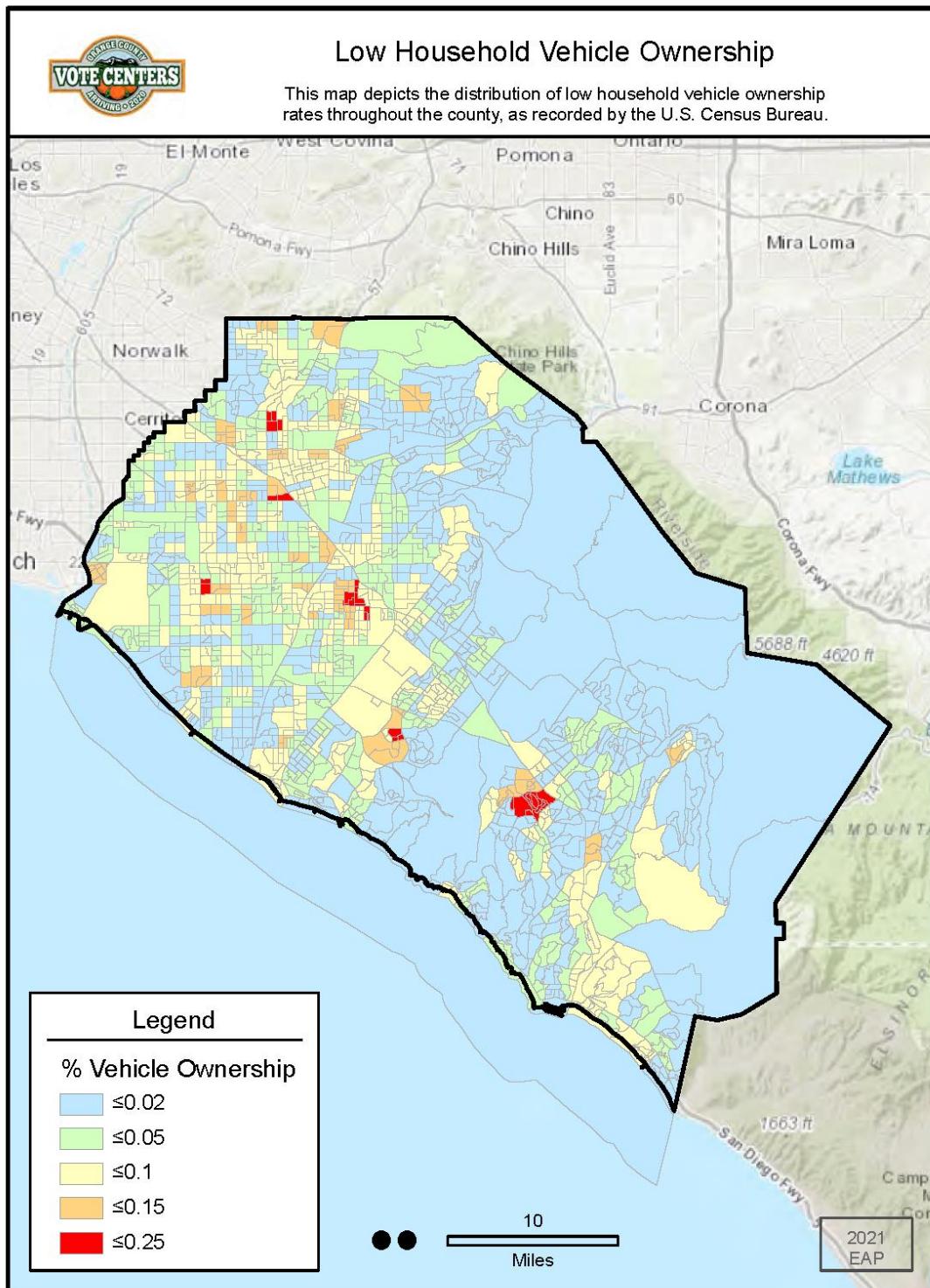
語言社區



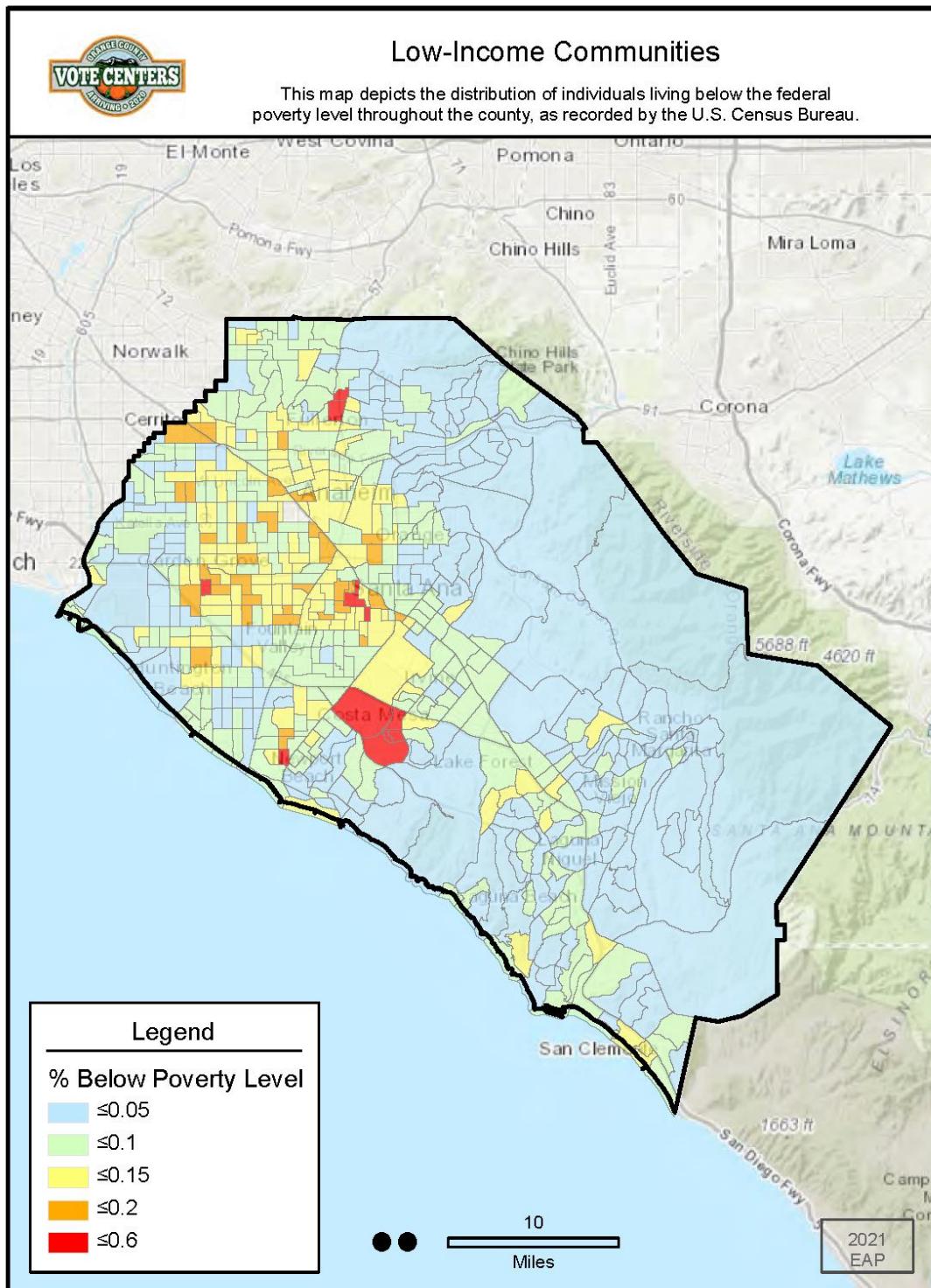
殘障選民



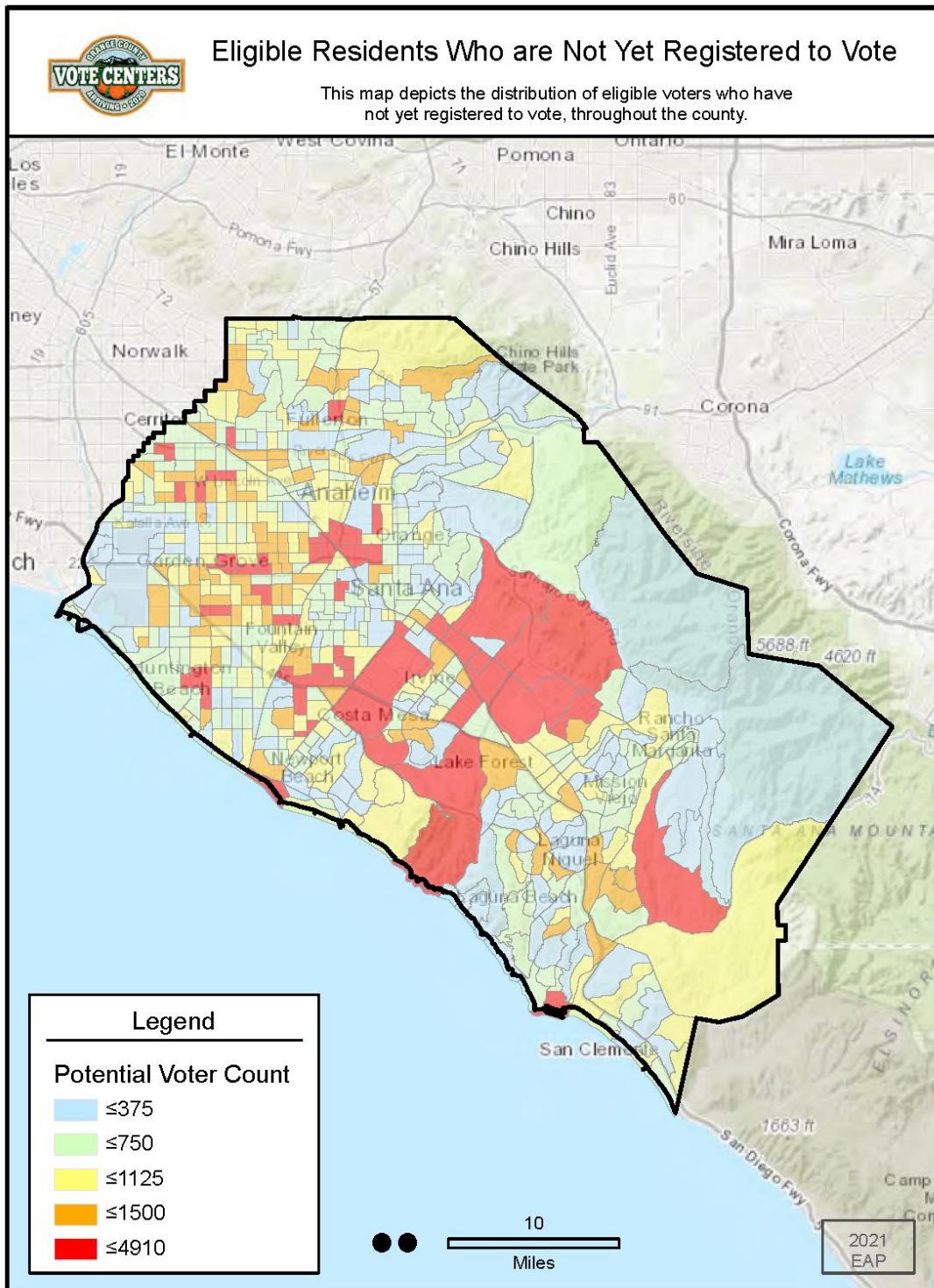
低家用車輛所有權



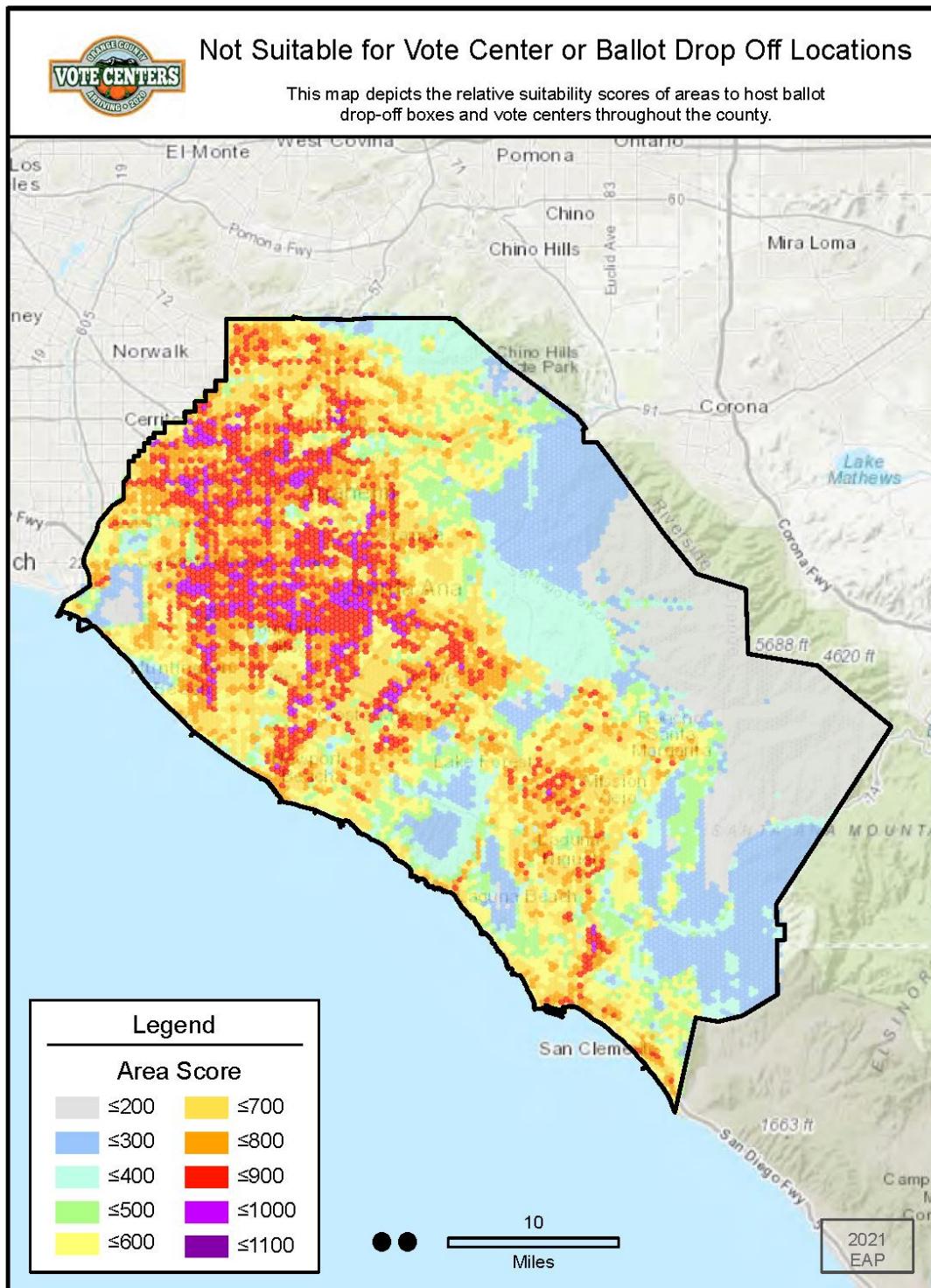
低收入社區



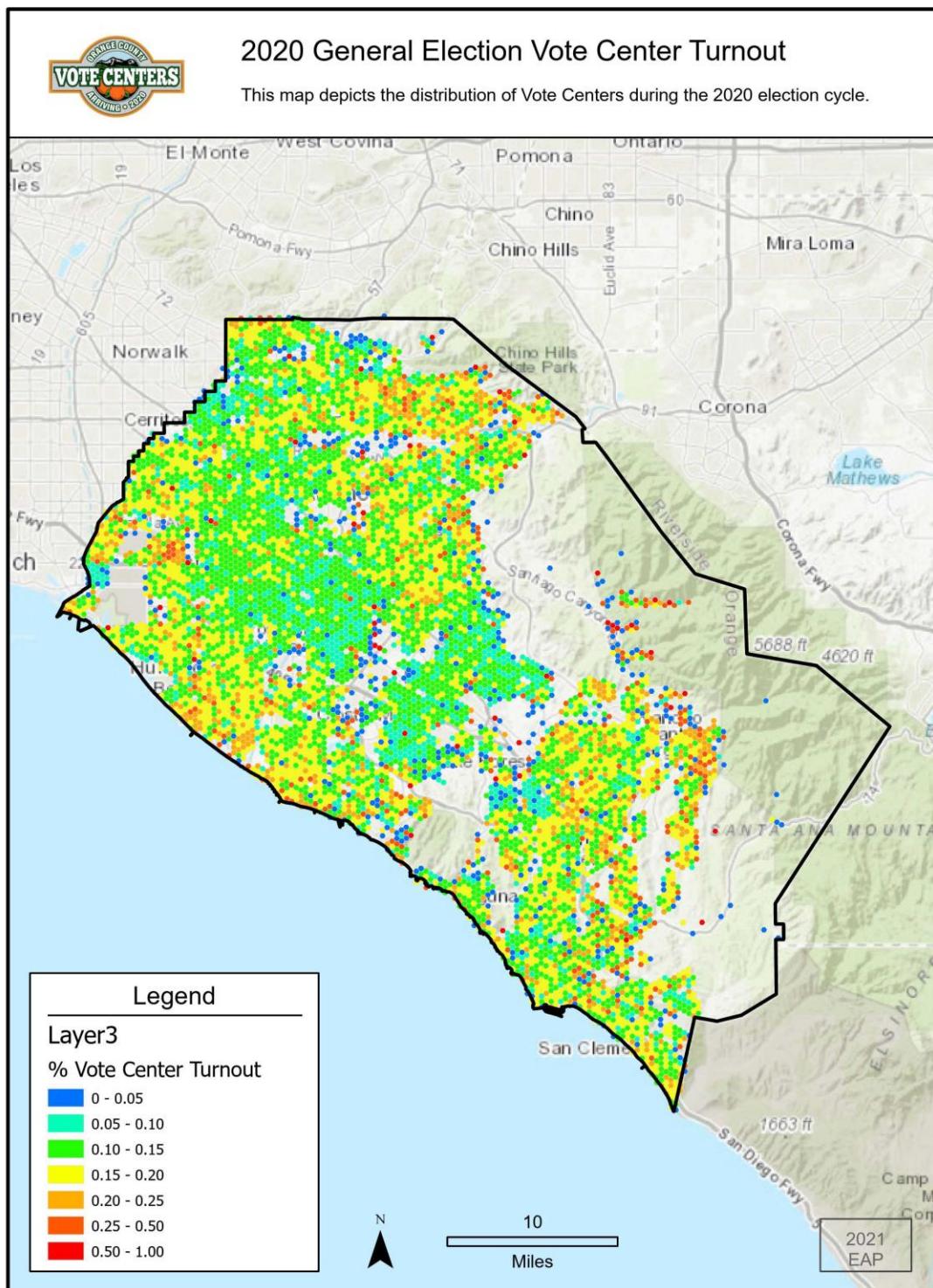
符合條件但尚未登記投票居民之區域



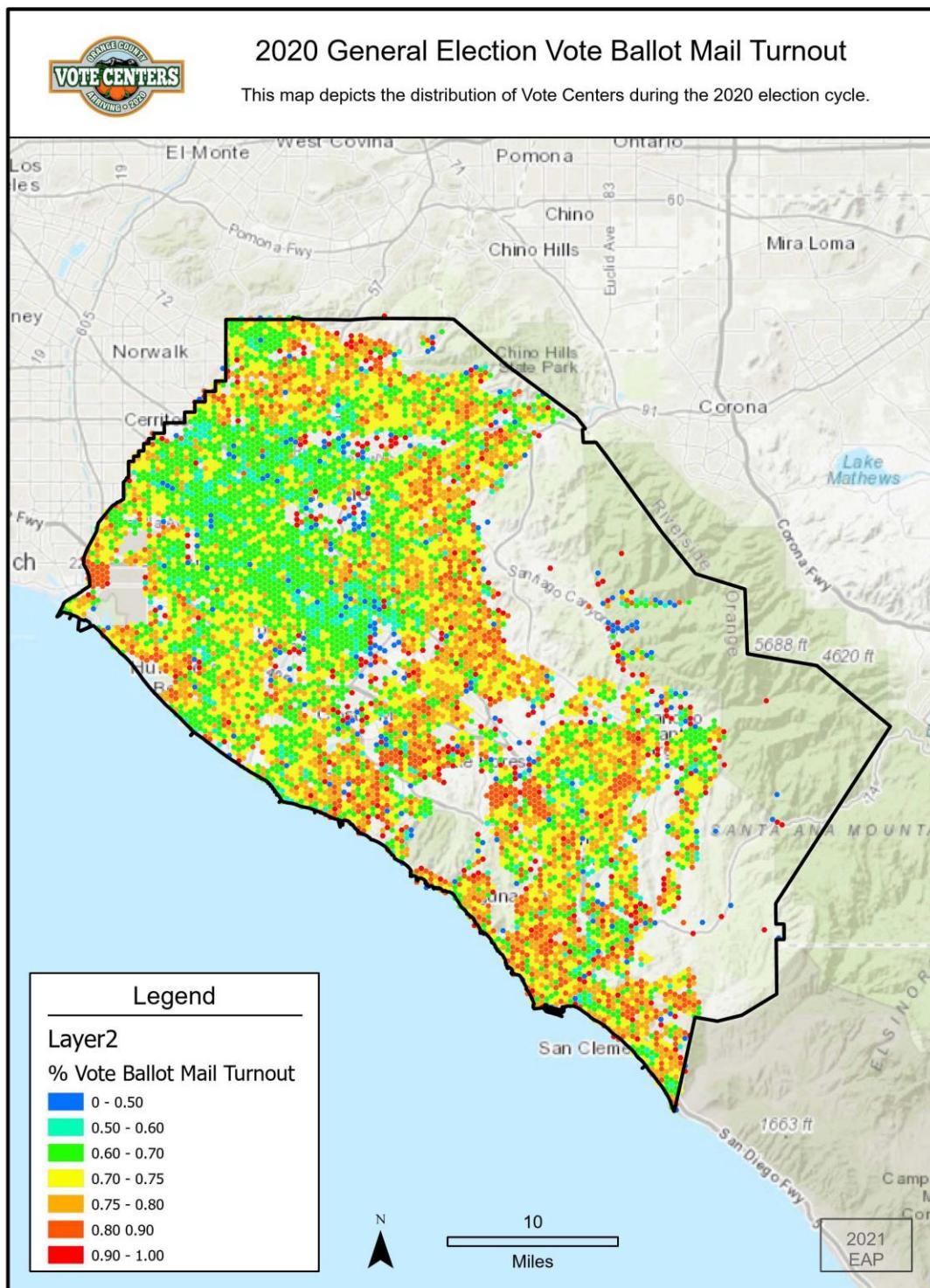
不適合投票中心或選票投遞箱地點之區域



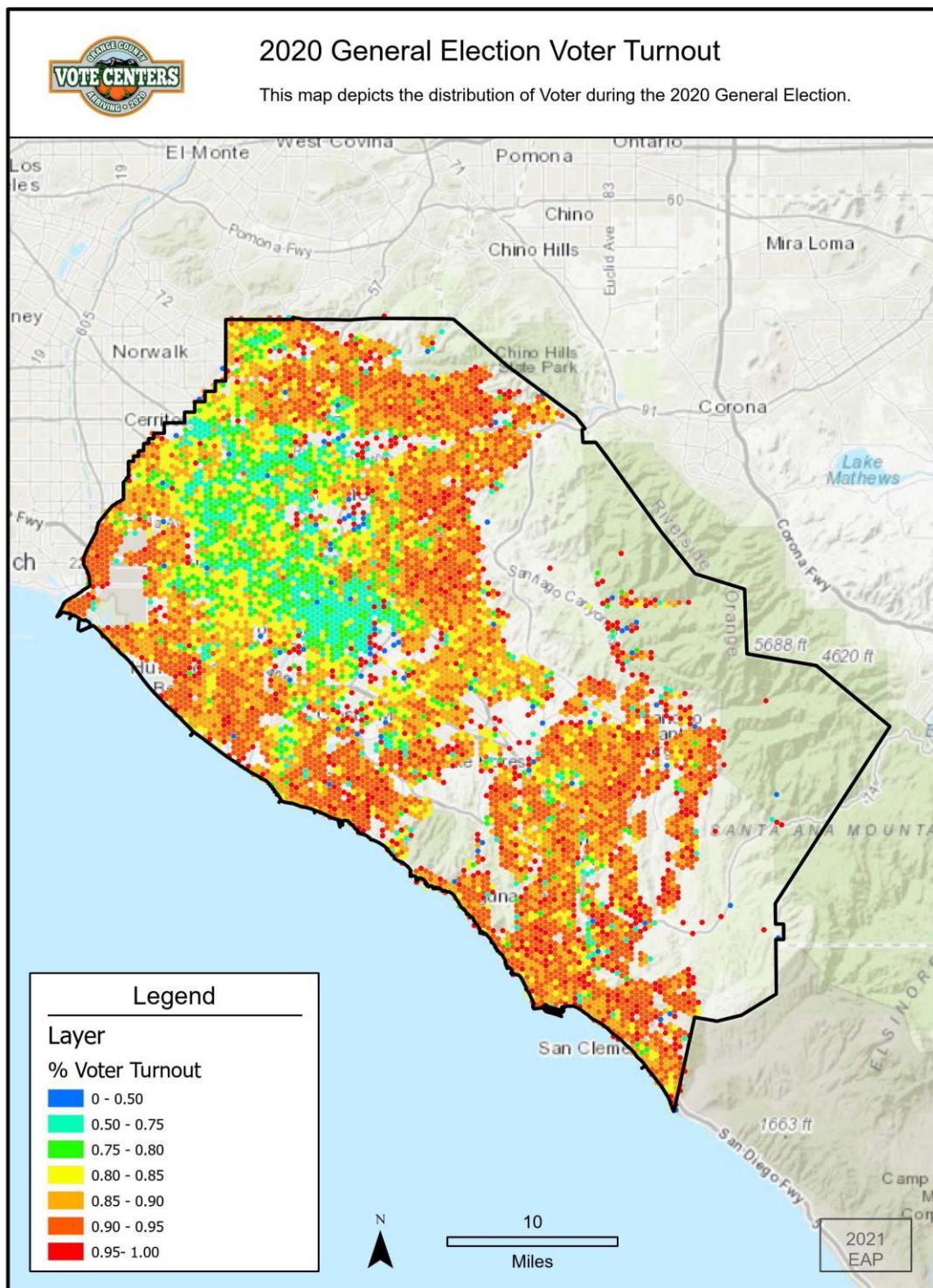
2020 年大選 – 投票中心投票率



2020 年大選 - 郵寄選票投票率



2020 年大選 – 選民投票率分佈



社區活動行事曆列表

下面的列表列出了 OCROV 計劃在 2021 年和 2022 年推廣的有潛在性和針對性的社區活動，具體取決於健康和安全準則。活動會不斷增加，如有建議請電郵至 ocvoter@rov.ocgov.com。

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
一月	Asian Garden Mall Flower Festival	Asian Garden Mall
一月	Citizenship Ceremonies	United States District Court, Central District of California
二月	ICS Chinese New Year Celebration	Irvine Chinese School (ICS) and South Coast Chinese Cultural Association (SCCCA) (南海岸中華文化協會/爾灣中文學校)
二月	Irvine Evergreen Chinese Senior Association New Year Celebration	Irvine Evergreen Chinese Senior Association (爾灣華人松柏會)
二月	Irvine High School Multi-Culture Festival	Irvine High School Parent, Teacher, and Student Association
二月	Candidate Academy	Orange County Labor Federation
二月	UVSA Tet Festival	Union of Vietnamese Student Association
三月	Braille Institute of America Voter Outreach and Education Presentation	Braille Institute of America
三月	Celebrate Life of Cesar Chavez	St. Boniface Church

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
三月	Celebrating Korean American Leadership	UCI Korean American Alumni Chapter
三月	KinderCaminata	Cypress College
三月	KinderCaminata	Fullerton College
三月	KinderCaminata	Santa Ana College
三月	Laguna Niguel High School Job & College Fair	Laguna Niguel High School
三月	Lunar New Year Celebration	Asian American Senior Citizens Service Center (亞美老人服務中心)
三月	Orange County Lantern Festival	Pacific Symphony and South Coast Chinese Cultural Center (南海岸中華文化協會)
三月	Persian New Year Festival	Iranian-American Community Group of Orange County
三月	Persian New Year Picnic Day	Network of Iranian-American Professionals of Orange County
三月	San Juan Hills High School Voter Registration Training	San Juan Hills High School
三月	ShamROCK n' RUN	St. Jude Medical Center
三月	Westminster Spring Festival	City of Westminster
四月	Arts Alive Festival	City of Mission Viejo

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
四月	Beckman High School Meet the Professionals Fair	Beckman High School
四月	City of Westminster Spring Festival	City of Westminster
四月	Cypress Farmers Market	City of Cypress
四月	Dia del Niño	City of Santa Ana
四月	Dia del Niño	El Centro Cultural De Mexico
四月	DTSA Art Walk	Downtown Santa Ana
四月	Earth Day Event	Golden West College
四月	Feria de Abril	Feria Los Alamitos
四月	Friendly Centers Resource Networking Event	The Friendly Center
四月	Irvine Valley College Spring Job Fair	Irvine Valley College
四月	Katella High School Voter Education Week Event	Katella High School
四月	Voter Registration Training	League of Women Voters of Orange County
四月	Love Buena Park	City of Buena Park
四月	Media Arts Santa Ana (MASA) Mixer	MASA/OC Film Fiesta

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
四月	Persian New Year Festival	Network of Iranian-American Professionals of Orange County
四月	Dia del Niño	OC Fairgrounds
四月	Renters Protection Forum	Orange County Communities Organized for Responsible Development
四月	Summer Youth Job Fair	Employment Development Department
四月	OC LGBTQ Youth Convening	LGBT Center
五月	5 de Mayo Festival Anaheim	City of Anaheim
五月	Asian Pacific American Heritage Month Forum	Asian Americans Advancing Justice – Orange County (橙縣亞美正義促進中心)
五月	Asian American Pacific Islander Heritage Month Celebration	Southern California Edison
五月	Battle of the Mariachis	Mission San Juan Capistrano
五月	CIELO Showcase	CIELO
五月	Cinco de Mayo Festival	City of San Clemente
五月	Cinco De Mayo In Tustin	City of Tustin
五月	Student Tabling Event	CSU Fullerton
五月	Student Tabling Event	Cypress College

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
五月	Dancing Out Stigma	Bowers Museum
五月	Downtown Anaheim Farmers Market	City of Anaheim
五月	Estrella Awards	Orange County Hispanic Chamber of Commerce
五月	FaCT Conference	Families and Communities Together
五月	Heartbeat of Mexico	Chapman University
五月	Irvine Evergreen Chinese Senior Association Monthly Meeting	Irvine Evergreen Chinese Senior Association (爾灣華人松柏會)
五月	Irvine Korean Cultural Festival	Irvine Korean Cultural Festival
五月	Jarana Carnavalera	Jarana Carnavalera en California
五月	Mariachi Festival	Viva la Vida/Calacas
五月	New Horizons Dinner-Cinco de Mayo	YMCA of OC
五月	OC Greek Festival	St. John the Baptist Greek Orthodox Church
五月	OC Human Relations Awards Dinner	OC Human Relations
五月	Open Garden Day	City of Santa Ana
五月	Orange County Asian Chamber Leadership Mixer	Asian Business Association of Orange County

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
五月	Rancho Days Fiesta-Heritage Hill Historical Park	OC Parks
五月	Saddleback College Tabling Event	Saddleback College
五月	Santa Ana College Tabling Event	Santa Ana College
五月	SOKA International Festival	SOKA University
五月	State of the Community	Fullerton Collaborative
五月	Cinco de Mayo Fiesta	The Outlets at San Clemente
五月	UCI Anti-Cancer Challenge Run	UC Irvine
五月	Vesak Festival - Buddha's Birthday Celebration	Giac Ly Buddhist Monastery
五月	Vesak Festival - Mile Square Park	Vietnamese American Buddhist Congregation
五月	Veterans Luncheon	LULAC
五月	Veterans Resource Center Santa Ana College	Santa Ana College
五月	Voice of Change	OC Health Care Agency (OCHCA) and Orange County Asian and Pacific Islander Community Alliance (OCAPICA)
五月	Willcock Community Meeting	Orange County Communities Organized for Responsible Development

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
六月	Annual Filipino-American Lawyers of Orange County Membership Meeting and Mixer	Filipino-American Lawyers of Orange County
六月	Annual Orange County Hiring Fair	Michelle Steel, Supervisor, 2nd District Orange County Board of Supervisors and KACC Foundation
六月	APIA Vote Leadership Institute	Orange County Asian Pacific Islander Community Alliance
六月	Candidate Academy	Orange County Labor Federation
六月	Celebracion y Mercadito	Radio Santa Ana/Centro Cultural Santa Ana
六月	Citizenship Ceremonies	United States District Court, Central District of California
六月	Citizenship Fair	Orange County Communities Organized for Responsible Development
六月	Feria de Salud	Las Lomas Gardens Apartments
六月	Fiesta Appreciation Day - Caregiving Day	Crooru Caregivers on-demand
六月	OCCORD Leadership Academy	Orange County Communities Organized for Responsible Development
六月	Open House	Rancho Santiago Community College District

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
六月	San Juan Capistrano Summer Concert Series	City of San Juan Capistrano
六月	Small Business Week Awards	Hispanic Chamber of Commerce of Orange County
六月	Tabling Sunday Mass Christ Our Savior Parish	Christ Our Savior Parish Church
七月	American Indian Families	Walking Shield
七月	Candidate Academy	Orange County Labor Federation
七月	Summer Jazz Concert Series	Segerstrom Center for the Arts
七月	Cypress Community Festival	Cypress Community Festival Association
八月	American Mariachi	South Coast Repertory
八月	Brea Fest	City of Brea
八月	Canto de Anaheim	Pacific Symphony
八月	Chicanxs Unidxs Annual Fundraiser	Chicanxs Unidxs
八月	Annual Civic Expo & National Night Out	City of La Palma
八月	Concerts in the Park	City of Orange
八月	CSU Fullerton Move-In Day	CSU Fullerton
八月	Downtown Fullerton Farmers Market	City of Fullerton

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
八月	Fiesta Music Festival	San Clemente Chamber of Commerce
八月	Movies in the Park Series	City of Fountain Valley
八月	Sizzlin' Summer Concert Series	City of Irvine
八月	National Night Out	Mission Viejo Police Department
八月	OC Night Market	Costa Mesa
八月	Orange County Fair	Costa Mesa
八月	Placentia Certified Farmers Market	City of Placentia
八月	Sabor a Mar - Folcklorico/Mariachi	Relampago del Cielo
八月	Evening in the Park Summer Concerts	City of San Juan Capistrano
八月	Seal Beach Farmers Market	City of Seal Beach
八月	Senior Fitness Expo	City of Irvine
八月	The Vic	Victoria Skimboards
八月	Musicals and Plays Series	Santa Ana College
九月	9/11 Commemoration	The Richard Nixon Presidential Library & Museum
九月	AASCSC Moon Festival	Asian American Senior Citizens Service Center (亞美老人服務中心)

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
九月	Anaheim Mariachi Festival	Rhythmo Inc. Mariachi Academy
九月	Discoverfest	CSU Fullerton
九月	City of Brea Wellness Festival	City of Brea
九月	Fiestas Patrias	City of Santa Ana
九月	National Voter Registration Day Press Conference	City of Santa Ana
九月	County of Orange Career Expo and Open House	County of Orange
九月	Irvine Global Village Festival	City of Irvine
九月	Irvine Moon Festival	Irvine Chinese School/South Coast Chinese Cultural Center (南海岸中華 文化協會/爾灣中文學校)
九月	Lake Forest Heroes Day	City of Lake Forest
九月	Mid-Autumn Children's Festival	The Coordinating Committee of Vietnamese American Youth Organizations
九月	OCEA Health Fair	Orange County Employees Association
九月	Orange International Street Fair	City of Orange
九月	SAC Club Rush	Santa Ana College

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
九月	Santa Ana Family Day	MAGIC Inc. Academy of the Arts
九月	Westminster Dia de la Familia	City of Westminster
十月	Anaheim Fall Festival & Halloween Parade	City of Anaheim
十月	Citizenship Ceremonies	United States District Court, Central District of California
十月	Halloween Family Fun	City of Stanton
十月	Senior Wellness Expo	City of Yorba Linda
十月	Community Resource Fair	Huntington Beach Adult School
十月	CSU Fullerton Faculty Voter Registration Drive	CSU Fullerton
十月	Donate a Day of Service Event	Cypress College
十月	Downtown Fullerton Art Walk	Magoski Arts Colony
十月	Fullerton Museum Center Event	City of Fullerton
十月	Huntington Beach Airshow	The Great Pacific Airshow
十月	Hispanic Heritage Month Mixer	Hispanic Chamber of Commerce of Orange County
十月	Irvine Evergreen Chinese Senior Association Monthly Meeting	Irvine Evergreen Chinese Senior Association (爾灣華人松柏會)
十月	Irvine Valley College Pinoy Piysta	Elevate AAPI @ Irvine Valley College

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
十月	Employee Registration Event	Masimo
十月	Nashtai & Ashnai: Persian Breakfast with the UC Irvine Iranian Student Union	Iranian Student Union at UC Irvine
十月	OC Arirang Harvest Festival	Arirang OC Festival
十月	OC Film Fiesta	Media Arts Santa Ana
十月	OC International Auto Show	Motor Trend Group, LLC
十月	OC Roller Derby Competition	OC Roller Derby
十月	Voter Education Presentation	Orange Coast College
十月	Placentia Harvest Festival	Placentia Heritage Festival Committee
十月	Relationship Building Network Business Expo	Relationship Building Network, Inc.
十月	Arts Celebration: FALL FOR ALL	Segerstrom Center for the Arts
十月	Silverado Country Fair & Folk Festival	Silverado Country Fair & Folk Festival
十月	Community Engagement Fair	UC Irvine
十月	Viet Film Fest	Vietnamese American Arts and Letters Association
十月	Western State College Law Voter Registration Drive	Western State College of Law Student Council
十一月	Delhi Center Anniversary Dinner	Delhi Center

2021 - 2022 年潛在的社區活動行事曆

月份	活動名稱	組織
十一月	Dia de los Muertos	Calacas Inc
十一月	Golden Future 50+ Expo	Golden Future Expos Inc.
十二月	Christmas Eve in Mexico-Nochebuena	Chapman University
十二月	Project Soapbox	Actions Civics CA
十二月	Winter Wonderland	City of Irvine

行動車隊



投票中心時事通訊



[Home](#) | [Voting](#) | [Results](#) | [About](#)

Ballot Drop Boxes in Fire Evacuation Zones

We are closely tracking the Santiago (Irvine) and Blue Ridge (Yorba Linda) fires for any issues with our ballot drop boxes or Vote Centers (which are scheduled to open on Friday, October 30). Currently, four drop boxes and one Vote Center are in the evacuation zones (view updated info on our [mapping system](#)).



Neal Kelley
Registrar of Voters

Current Tweet

"The convenience factor and hard work put into this was resulted in no less than a happy face. It made my day." - Rick, a voter who visited pop-up voting at the Laguna Niguel Regional Park on Saturday, 10/24 #ocvote2020 #ocvotecenters2020

[View Tweet](#)



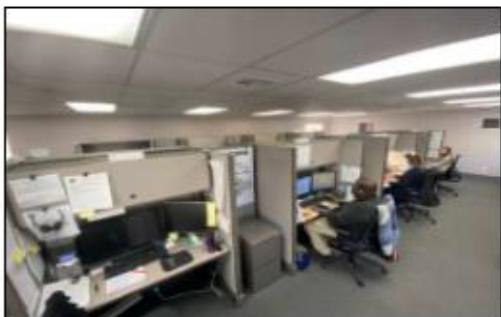
Pop-Up Voting Hits Record High Turnout



Ballot Scanning Keeping Up with Increased Returns

This past weekend we operated pop-up mobile voting at Laguna Niguel Regional Park and Main Place Mall in Santa Ana. Over 1,000 voters cast ballots at both events (with 600 in Laguna Niguel - a record for pre-election mobile voting). [Our next mobile opportunity is tomorrow at the Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, 9801 Newport Ave, Santa Ana.](#)

Following the March Presidential Primary, we doubled our ballot-scanning capacity in anticipation of potential voter behavior changes under COVID-19. We have scanned 539,003 ballots to date - we will have all ballots received through Election Morning ready to post results that evening.



Voter Call Volume Remains Heavy

In the past month, we have handled 42,188 calls (to date) versus 16,577 during the same time period leading up to the Presidential Primary. Call volume is always higher for general elections, but the volume of calls is up substantially when compared to previous presidential generals.

Look for Us on Honda Center Signage

This week the Honda Center will be promoting our "super" Vote Center site on all of their outdoor big screens. Voters will also receive a special "Ducks I Voted" sticker - our Honda Center location opens on October 30th at 8:00 a.m.



FOLLOW US



SHARE NEWSLETTER

Current Voter Registration
1,771,377

[Registration](#) | [Data](#) | [Results](#) | [Contact Us](#) | [Update email preferences](#)

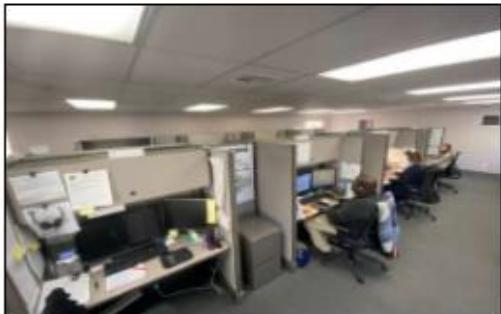
#voteoc2020 #protect2020
#ocvotecenters2020

Neal Kelley
Registrar of Voters



This past weekend we operated pop-up mobile voting at Laguna Niguel Regional Park and Main Place Mall in Santa Ana. Over 1,000 voters cast ballots at both events (with 600 in Laguna Niguel - a record for pre-election mobile voting). Our next mobile opportunity is tomorrow at the Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, 9801 Newport Ave., Santa Ana.

Following the March Presidential Primary, we doubled our ballot-scanning capacity in anticipation of potential voter behavior changes under COVID-19. We have scanned 539,003 ballots to date - we will have all ballots received through Election Morning ready to post results that evening.



Voter Call Volume Remains Heavy

In the past month, we have handled 42,188 calls (to date) versus 16,577 during the same time period leading up to the Presidential Primary. Call volume is always higher for general elections, but the volume of calls is up substantially when compared to previous presidential generals.

Look for Us on Honda Center Signage

This week the Honda Center will be promoting our "super" Vote Center site on all of their outdoor big screens. Voters will also receive a special "Ducks I Voted" sticker - our Honda Center location opens on October 30th at 8:00 a.m.



FOLLOW US



SHARE NEWSLETTER

Current Voter Registration
1,771,377

[Registration](#) | [Data](#) | [Results](#) | [Contact Us](#) | [Update email preferences](#)

#voteoc2020 #protect2020
#ocvotecenters2020

Neal Kelley
Registrar of Voters



公告

諮詢會公告

公告

特此公告，將在 2021 年 7 月 21 日為語言社區和 2021 年 8 月 5 日為殘障社區舉行根據選民選擇法案所制定的選舉行政管理計畫草案協商會議。這些聽證會開放給感興趣的居民、殘障社區和社區組織的代表，及代表殘障人士的組織或為殘障人士提供服務的個人，以及本縣語言社區的代表、維權者和其他利益相關者。

特此公告，橙縣選舉事務處 Neal Kelley（尼爾·凱利）邀請本縣殘障社區和語言社區的相關代表就該縣選舉行政管理計畫（EAP）草案的制定提供諮詢和意見。鼓勵所有感興趣的公眾參加 2021 年 7 月 21 日下午 1:30 p.m. 至下午 3:00 p.m. 舉行的語言社區虛擬會議，及 2021 年 8 月 5 日上午 10:00 a.m. 至上午 11:30 a.m. 舉行的殘障社區虛擬會議。

欲索取無障礙格式文件、口譯服務、助聽設備或其他便利設施，請在會議前四個工作日致電 (714) 567-5039。

請造訪 ocvote.com/eap 以便獲取 zoom 鏈接和更多信息。

2021 年 6 月 30 日特此公告。

Neal Kelley（尼爾·凱利）
選舉事務處主任

2021 年 8 月 25 日公開聽證會公告

公告

特此公告，根據選民選擇法案，選舉執行計劃（EAP）的公眾聽證會議將於 2021 年 8 月 25 日舉行。

特此公告，更新的選舉執行計劃已發布在選舉事務處網站 ocvote.com/eap 上。該計劃以英文提供，並且西班牙文、越南文、中文、韓文、波斯文、古吉拉特文、印地文、日文和他加祿文的翻譯版本隨後將根據聯邦和州法律發布。

有關計劃的意見可以使用選舉事務處網站（ocvote.com/eap）的線上意見調查表格，經由電子郵件發送至 ocvoter@rov.ocgov.com，以書面方式，或親自到公開聽證會提交。書面意見表應寄達選舉事務處，地址為 1300 S. Grand Avenue, Building C, Santa Ana, CA 92705.

會議日期： 2021 年 8 月 25 日
會議時間： 6 p.m. to 8 p.m.
會議地點： Orange County Department of Education
(橙縣教育局)
200 Kalmus Drive
Costa Mesa, CA 92626

公共聽證會也將在 ocvote.com/eap 線上直播。

有關公眾聽證會的更多信息，請致電 714-567-7600 或造訪 ocvote.com/eap。

特此公告，該地點為無障礙便利場所。欲要求無障礙格式、口譯服務、輔助聽力設備或其他服務，請於會議舉行前至少 4 個工作日致電(714)567-5039。

2021 年 8 月 9 日特此公告。

Neal Kelley (尼爾 · 凱利)
選舉事務處主任